

號二四至八三中道輔德  
五至一六〇六四二 H : 話電

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

(後先分不名排)



# 越共破壞東農民收割糧食

## 進攻五號公路

### 焚燒平民車輛突襲守軍陣地

#### 東外長下月訪台北談判建交

【路透社河內廿日電】一東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。

【中央社台北廿日電】東河內通訊社今日在河內發表消息，指越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。越共軍隊在東部地區，正積極破壞農民收割糧食，並進攻五號公路。



### 蘇聯明年國民經濟發展計劃

#### 一九七〇年經濟計劃

【路透社莫斯科廿日電】蘇聯政府今日發表一九七〇年國民經濟發展計劃。該計劃指出，蘇聯在明年將繼續加強其工業生產，並提高農業產量。計劃中還包括對教育、科學和技術研究的投資。

### 與美作戰到底

#### 蘇聯中共簽訂邊境河航協定

【路透社莫斯科廿日電】蘇聯與中國今日簽訂了一項關於邊境河流航運的協定。該協定旨在加強兩國之間的交通和貿易，並促進邊境地區的經濟發展。

### 集會研討開發

#### 海底資源問題

【路透社華盛頓廿日電】美國政府今日舉行了一場關於海底資源開發的研討會。與會專家討論了如何安全有效地開發海底石油和天然氣資源，以及相關的環境保護問題。

### 減低行人交通意外

#### 論

【路透社倫敦廿日電】英國政府今日提出了一項新的法案，旨在減低行人交通意外的發生率。該法案建議加強對行人的保護，並對違反交通規則的司機處以嚴厲罰款。

### 展望中東局勢

#### 中東局勢

【路透社開羅廿日電】埃及政府今日發表了一份關於中東局勢的報告。報告指出，中東地區的局勢依然緊張，但埃及政府將繼續致力於通過對話和談判解決爭端。

### 日本犯罪案件增加

#### 四十五萬學生受看管

【路透社東京廿日電】日本政府今日公佈了一項統計數據，顯示日本的犯罪案件在過去一年中有所增加。特別是在青少年犯罪方面，引起了社會的廣泛關注。

### 美聖老人贈物傷兵

#### 贈物傷兵

【路透社華盛頓廿日電】美國政府今日宣佈，將向在越南戰爭中受傷的士兵贈送一些由美國老人捐贈的物品。這項舉措旨在表達美國人民對傷兵的關懷和支持。

### 日本去年援外

#### 不過十二億美元

【路透社東京廿日電】日本政府今日公佈了一項統計數據，顯示日本在過去一年中的對外援助總額為十二億美元。這項數據引起了國際社會的關注，因為這被認為是日本在國際事務中影響力減弱的表現。

### 突襲美軍基地

#### 美軍開槍鎮壓十餘人受傷

【路透社沖繩廿日電】今日凌晨，一隊不明身份的人員突襲了沖繩島上的一處美軍基地。美軍在交火中開槍鎮壓，導致十餘名突襲者受傷，目前傷勢穩定。

### 今日本報新聞精華

本報今日報導了多項國際新聞，包括蘇聯的經濟計劃、日本的對外援助以及中東地區的局勢。此外，還報導了美國在越南戰爭中的行動以及日本國內的犯罪情況。

### 東歐國際投資銀行

#### 協助開發共黨國家

【路透社華盛頓廿日電】美國政府今日宣佈，將成立一家新的國際投資銀行，專門用於協助開發東歐地區的共產主義國家。這項舉措旨在促進東歐地區的經濟發展，並加強與該地區的聯繫。

### 各國反應複雜

#### 東歐局勢

【路透社倫敦廿日電】對於美國政府提出的成立新投資銀行的計劃，歐洲各國的反應各不相同。一些國家表示支持，認為這將有助於歐洲的經濟發展；而另一些國家則表示擔憂，認為這可能會對歐洲的穩定產生不利影響。

### 羅馬尼亞沒有參加

#### 東歐局勢

【路透社布加勒斯特廿日電】羅馬尼亞政府今日表示，將不會參加美國政府提出的新投資銀行計劃。羅馬尼亞政府認為，該計劃並不能真正解決羅馬尼亞的經濟問題，並呼籲通過對話解決爭端。

### 飛車海盜四生還

#### 劫掠海盜船

【路透社倫敦廿日電】一艘在北海海域被劫掠的飛車海盜船，今日獲救，船上的四名海盜生還。據悉，這艘飛車海盜船在北海海域活動，曾多次劫掠商船，引起了國際社會的關注。



# 波蘭工人再暴動 捷新發生巷戰

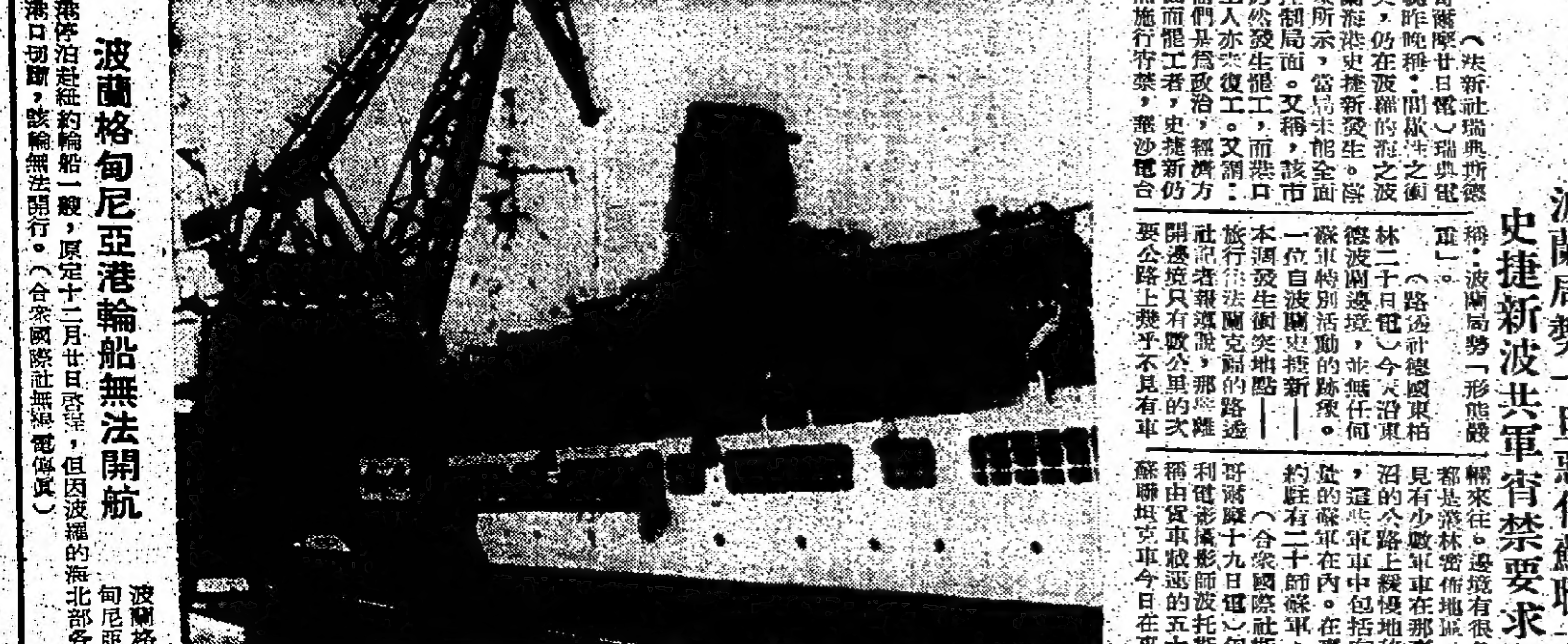
## 波共武裝鎮壓 傷死人多 華報承認

【法新社華沙二十日電】波蘭工人再暴動，捷新發生巷戰，波共武裝鎮壓，傷死人多，華報承認。波蘭工人再暴動，捷新發生巷戰，波共武裝鎮壓，傷死人多，華報承認。波蘭工人再暴動，捷新發生巷戰，波共武裝鎮壓，傷死人多，華報承認。

# 東德蘇坦克部隊 緊急開波蘭邊境

## 波蘭局勢一旦惡化 蘇聯大軍立即干涉

【法新社華沙二十日電】東德蘇坦克部隊，緊急開波蘭邊境，波蘭局勢一旦惡化，蘇聯大軍立即干涉。東德蘇坦克部隊，緊急開波蘭邊境，波蘭局勢一旦惡化，蘇聯大軍立即干涉。



波蘭格甸尼亞港輪船無法開航 波蘭格甸尼亞港輪船無法開航，波蘭格甸尼亞港輪船無法開航。



波蘭格甸尼亞港輪船無法開航 波蘭格甸尼亞港輪船無法開航，波蘭格甸尼亞港輪船無法開航。

# 埃及兩位副總統 分訪蘇聯南國

## 解釋阿拉伯外交政策爭取和平

【法新社開羅二十日電】埃及兩位副總統，分訪蘇聯南國，解釋阿拉伯外交政策爭取和平。埃及兩位副總統，分訪蘇聯南國，解釋阿拉伯外交政策爭取和平。

# 蘇聯科學家藝術家 反對克宮統治集團

## 爭取自由 反對克宮統治集團

【法新社莫斯科二十日電】蘇聯科學家藝術家，反對克宮統治集團，爭取自由。蘇聯科學家藝術家，反對克宮統治集團，爭取自由。

# 飛往阿爾及利亞 交換釋放大使

## 交換釋放大使 飛往阿爾及利亞

【法新社巴黎二十日電】飛往阿爾及利亞，交換釋放大使。飛往阿爾及利亞，交換釋放大使。

# 英人好學唔學 學會食迷幻藥

## 學會食迷幻藥 英人好學唔學

【法新社倫敦二十日電】英人好學唔學，學會食迷幻藥。英人好學唔學，學會食迷幻藥。

# 民人戮殺軍共波 人百數死克斯但

## 人百數死克斯但 民人戮殺軍共波

【法新社華沙二十日電】民人戮殺軍共波，人百數死克斯但。民人戮殺軍共波，人百數死克斯但。

# 車球月聯蘇 步漫海雨在

## 步漫海雨在 車球月聯蘇

【法新社莫斯科二十日電】車球月聯蘇，步漫海雨在。車球月聯蘇，步漫海雨在。

# 西方盟國警告蘇聯 阻礙西柏林交通

## 阻礙西柏林交通 西方盟國警告蘇聯

【法新社華沙二十日電】西方盟國警告蘇聯，阻礙西柏林交通。西方盟國警告蘇聯，阻礙西柏林交通。

# 東德獲蘇聯支持 阻礙西柏林交通

## 阻礙西柏林交通 東德獲蘇聯支持

【法新社柏林二十日電】東德獲蘇聯支持，阻礙西柏林交通。東德獲蘇聯支持，阻礙西柏林交通。

### 香港年報

全書四十卷 有萬羅包容內

作為你的案頭顧問 每冊港幣十元

香港年報 一九七〇

請購備

### 大事寫真

香港全貌

交通要覽

法租界指南

住宅須知

商業指南

人名辭典

工商名錄

### 自民黨議員測驗報告

不信任政治領袖

承認美國為廿一世紀世界大國

美國杜克遜

死傷慘重

拍性愛片

拍性愛片

### 蔡德芬

喉科

專治一切喉症

專治一切喉症

### 不孕婦女有救

取出卵子受精

取出卵子受精

### 華僑日報

今日南了

每本五毫



**售出過半**

已建至八樓

地盤接洽處：  
電話：K 771-2166

**永明大樓**

蘇木步飲州街2-42號大馬路  
三面單邊光線充足  
鄰近碼頭交通方便  
浴室設備簡格一流

陳森記建築公司  
電話：K 934960 K 931811

**晨星樓**

有入伙紙 即買即住

花園平台住宅  
尚餘三間  
寬大舖位特價廉售

西伯利亞置地有限公司 新中置業有限公司

香港德輔道中29號西伯利亞大廈三樓 電話：H 245206, 235358 地產辦事處 電話：K 425130

**機司請聘**

著名南國  
港九太平館

香港：銅鑼灣 利園山白沙道  
電話：H 七六九一六一  
九龍：油麻地 茂林街  
電話：K 八四三三八五

**源昌鮮果公司**

品質精選，信譽保證，非徒擁虛名可比

代客送禮，服務週到，敢誇港九第一家

有禮，美國青果，溫室提子，美國金黃提子，士多利，車利子，蜜糖，各國洋酒，糖果餅乾，聖誕朱古力，火鍋，香腸，各國肉食，生熟火腿，墨茄香煙，名貴化妝品及香水等合時禮品

**聖誕禮品 特價酬賓**

113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48
113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48	113 138 88 48

區郊九港，單接話電  
到送近遠，少多論不

**金寶工業大廈**

官塘·樓業街189號  
交通方便，設備完善  
光線充足，材料上乘  
快速電梯三部  
歡迎參觀比較  
分層租賃，快將入伙

呂興合長記銀莊有限公司  
香港德輔道中十二號地下 電話：H 438840, 433538, 438193

**亞洲辦館**

最新運到

燒熟火雞  
甘香可口  
惠顧多少  
任從尊意

物禮及品食認聖  
保歡肉糖火洋聖  
證通食菓腿酒認  
滿選菓餅香祝地  
意購菜乾腸頭伏

—三三〇七— 電話：道東馬路北樓  
—三三〇六— 電話：街字典街中  
—九六四〇— 電話：區老樹連街  
—三三〇六— 電話：區老樹連街

**何世儉大廈**

地點適中，旺中帶靜  
外觀高雅，內部實用  
柚木地板，顏色浴室  
廚房煤氣系統，走廊磨水雲石  
分層出售，分期付款  
平過交租

開始預售  
歡迎參觀  
屋內模型

（加開星期日辦公）

洽購處：  
**何東產業有限公司**  
HOTUNG ESTATES LTD.  
九龍太子道141號二樓 電話：K 810311

**汎美747珍寶機的飛行員  
如何知道時間？**

勞力士「天文台型 GMT-MASTER」錶，是汎美航空公司指定採用的計時器。這種款式，在錶壳的圓週上鑲有一個旋轉圈，採用二十四小時的指針，可以同時報導兩個不同地區的時間，對經常跨洋越洲的珍寶機飛行員來講，是異常方便的。除了這不同的裝置外，勞力士「天文台型」錶的製作過程，實際上與其他勞力士錶完全相同。老實講，勞力士錶廠想不出比目前更進步的製造方法，其他的同業更想不出。每個勞力士「天文台型」錶需時一年才能完成，它的錶殼是由整塊醫療手術用的不銹鋼或18K黃金雕琢而成，然後藏入一個靠手工來調整的自動上鍊錶內，錶內的結構，異常精密準確，曾經被送往瑞士官方計時器檢驗所接受歷時十五晝夜的嚴格考驗，證明其性能在任何情況下都是完美無疵，才能被稱為瑞士官方認可的計時器。錶的與錶壳的連接部份是特有的雙重鎖牙，緊密得像潛艇的艙門，加上無縫的螺式錶壳，足以保證在深海中絕對防水。為了證明其超卓的防水性能，曾經把勞力士錶式自動錶繫於「畢格」教授（PROF. JACQUES PICCARD）所駕駛的潛水球「TRIESTE」的壓縮艙外，潛入太平洋幾乎七哩深的海底，該處的壓力超過每方呎六噸，當潛水球昇回水面時，證明了勞力士錶是滴水不入的。製造勞力士錶帶，其精密繁複的過程，與製造勞力士錶的過程不分上下，錶帶幾乎是全部用手工製造，特別為着配合錶壳的美觀外形而設計。在錶帶扣上，鑲着大家所熟知的皇冠商標，同時錶殼的傑出款式，也是容易令人注目的。這樣小心精密的工作，就是汎美航空公司採用勞力士錶為正式計時器的理由。探險家「泰齊夫」（HAROUN TAZIEFF）在進出火山口探險時也是佩戴勞力士錶；很多國家的海軍部也指定採用勞力士錶為潛水員的計時器，航海家「卻芝士特爵士」（SIR FRANCIS CHICHESTER）獨自駕駛環球遊全球時，也依靠勞力士錶的準確性。而勞力士錶廠也感覺到他們的「天文台型」錶，以及任何一個勞力士錶，確配得上應得的榮譽而無愧。

每個勞力士錶面世，都配得上應得的榮譽，而這種榮譽的重要性，是閣下能夠領會得到的。

**ROLEX 勞力士**

左圖：勞力士「天文台型」錶（GMT-MASTER）備有黃金及不銹鋼兩款，配上原裝錶帶。

勞力士（香港）有限公司：香港聯邦大廈二十樓  
勞力士服務部：香港聯邦大廈地下 電話：二四七〇三一

世界最薄最舒適之  
**超薄隱形眼鏡**  
SUPERCON PAPER-THIN CONTACT LENS

優點：可防止近視光度加深，比其他隱形眼鏡薄百分之三十，舒適易戴，無論遠視，近視，散光，光度深淺均可配戴，不直接接觸眼角膜，祇浮在眼球表面，安全可靠。

最新電子儀器，可戴與否，即驗即知。

驗配時間：每日上午十時至下午六時，星期日及公眾假期休息

說明書備索

隱形眼鏡專家  
**胡漢權**

美國國立眼科研究學院會員  
意法比荷西等國光學會會員  
國際隱形眼鏡研究學院文憑  
日本東洋隱形眼鏡醫院文憑  
日本秋山眼科醫院高級文憑

全港唯一專業性純隱形眼鏡驗配機構

**香港隱形眼鏡中心**  
中環恒生銀行大廈507A室(電梯5字)  
電話：H 248583



本港新聞

飛車墜海

汽車船已開行仍然要趕上  
四人幸獲生還一小孩喪命  
（特約記者中區訊）昨日下午，由香港開往汕頭的一艘「飛車」汽車船，在駛至大嶼海面時，因風浪太大，不幸發生翻沉事故。船上共有四十八人，幸獲生還者四人，其餘四十四人，包括一名小孩，均不幸喪生。據悉，該船係由香港開往汕頭，載有汽車及乘客。事故發生時，該船正駛至大嶼海面，因風浪太大，船隻失去平衡，隨即翻沉。船上乘客及司機，均被海水沖散。幸有附近漁船發現，將四人生還。其餘四十四人，均不幸喪生。目前，有關部門正展開調查，以釐清事故原因。



何禮文



陸鼎堂

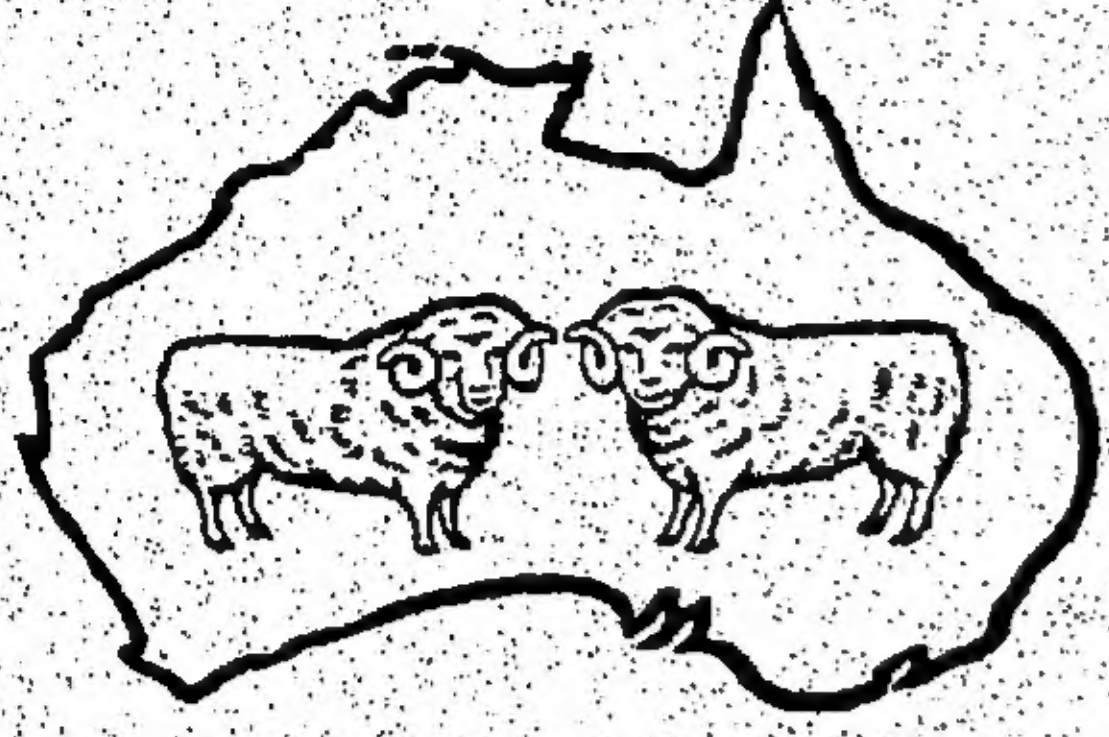


黎敦義



介紹靚米

雙羊牌 澳洲油粘米



香港總代理  
呂興合有限公司米業部  
德輔道西1012號  
電話：四三八五五三

米質新鮮 清香軟滑 營養豐富 價錢公道 五十六磅包裝 適合家庭用戶 港九各區米店 供應原包零售

何禮文休後新職 陸鼎堂任民政司

（特約記者中區訊）民政司何禮文，現已正式卸任，由陸鼎堂接任。陸氏在民政司任內，曾推行多項改革，包括加強與市民的聯繫，以及改善民政服務。陸氏在任期間，曾先後擔任多個重要職務，包括民政司、民政事務專員等。陸氏在民政司任內，曾推行多項改革，包括加強與市民的聯繫，以及改善民政服務。陸氏在任期間，曾先後擔任多個重要職務，包括民政司、民政事務專員等。

有利樓

旺角區 東安街入新路 (旺角碼頭側)  
一層四伙 四面單邊 電梯兩部 前面向海 後面向南 交通便利 分期付款 歡迎洽購  
利豐企業有限公司  
恒生銀行大廈九〇一室  
電話：二五五三三三  
二五五三三三  
八四二一七

金利來 領帶

佳節禮品

永安、大和、瑞典 大丸、先施、頂好 莫思等各大百貨公司發售

東南亞總代理 金利來洋行



喜

謹訂一九七〇年十二月十一日為小女路路在九龍聖安德烈堂舉行結婚典禮是晚席設香港大會堂酒樓謹此敬告  
諸位親友  
陳廷英 敬啟  
陳漢明 潘秉真 敬啟

新都城酒樓夜總會

Metropole RESTAURANT & NIGHT CLUB  
聖誕新年狂歡餐舞會 歡迎定座 H-708321 (十樓) 專人代客泊車  
歌星如雲 名曲如流  
聖誕前夕及大除夕 每位80元 奉送珍貴禮品  
聖誕夜及元旦夜 每位50元  
八位以上奉送香檳乙支  
奉送珍貴禮品  
宵夜十一時半開始：  
聖誕前夕及大除夕 每位20元  
聖誕夜及元旦夜 每位15元  
下列公司送出名貴禮品  
雷達表廠雷達表 愛其麗免恤髮品  
露華濃名貴化妝品 大藝地毯公司華貴地毯  
全場派贈長好彩  
每份奉送(愛其麗)七彩花卉月曆一份

DRAGON SEED Dept. Stores



「鴉路」恤 餽送親友·名貴大方

龍子行

香港 龍子行大廈 大道中三十九號  
九龍 美麗華酒店地下 彌敦道一三四號

東南工廠大廈 租售

土瓜灣馬頭角道四面單邊 鄰近碼頭客貨電梯快捷齊全 每單位由四千至一萬六千餘呎



經已入伙

租售處  
陸海通大廈802室 電話：H235889  
大連中 華人行301室 電話：H239250  
或本地盤 K637302

大生銀行有限公司地產部 准許貸款樓宇

連扶林道 53-55號 富華大廈 999年期 高尚住宅 兩梯四伙 交通便利 空氣清新 分層租售 分期付款

特級唐樓 德輔道西304號 西區地王 交通便利 面向東南 兩層四伙 分層租售 分期付款 999年期  
接洽處：文咸西街五十號 電話：H445011-8

敬賀 黃龍光先生榮任 澳聯澳洲金融地產有限公司總經理  
大鴻圖  
新鴻基企業有限公司 郭得勝 同賀  
永鴻昌(合記)商行 李兆輝 同賀  
永興有限公司 胡兆熾 同賀  
吳何郭威黃 永永得宗少 耀標煌軒 同賀







3



你想慳時間  
省麻煩嗎？

聖誕節還有數天便來臨了，但你還未有充份時間去選購適當的聖誕禮物，怎辦好呢？請到連卡佛百貨公司選購一張聖誕禮券吧！請即到下列連卡佛各分行選購

*Lane Crawford*

香港連卡佛大匯綸公司  
九龍74號彌敦道文遜大匯分店  
九龍美麗華酒店連卡佛支店 及  
九龍半島酒店連卡佛支店  
文遜大匯連卡佛支店每逢星期日早上  
午十時至下午七時。  
連卡佛綽公司及九龍文遜大匯分店於  
聖誕節前下午五時正提早休息。







本港新聞

### 李東海主席透露 東華三院籌備興建 不牟利廉價殯儀館

去年經與當局洽商 現正選擇適當地點

（特訊）最近由於東華三院主席李東海君，向政府提出籌備興建不牟利廉價殯儀館，引起社會各界之注意。據悉：東華三院主席李東海君，現正與政府洽商，以興建一座不牟利廉價殯儀館，以解決目前香港殯儀館之不足。李主席表示，目前香港殯儀館之不足，已成為社會各界之關注。他認為，政府應興建一座不牟利廉價殯儀館，以解決目前香港殯儀館之不足。李主席表示，目前香港殯儀館之不足，已成為社會各界之關注。他認為，政府應興建一座不牟利廉價殯儀館，以解決目前香港殯儀館之不足。

（特訊）最近由於東華三院主席李東海君，向政府提出籌備興建不牟利廉價殯儀館，引起社會各界之注意。據悉：東華三院主席李東海君，現正與政府洽商，以興建一座不牟利廉價殯儀館，以解決目前香港殯儀館之不足。李主席表示，目前香港殯儀館之不足，已成為社會各界之關注。他認為，政府應興建一座不牟利廉價殯儀館，以解決目前香港殯儀館之不足。李主席表示，目前香港殯儀館之不足，已成為社會各界之關注。他認為，政府應興建一座不牟利廉價殯儀館，以解決目前香港殯儀館之不足。

### 恒生銀行教育輔導組 增設各國大學目錄室 供大專學生閱讀參考

恒生銀行教育輔導組，已於前年，其工作範圍，除提供大專學生之教育輔導外，並增設各國大學目錄室，以供大專學生閱讀參考。該組表示，目前該組已收集各國大學之目錄，包括美國、英國、加拿大、澳洲、日本、香港等地之大學。該組表示，目前該組已收集各國大學之目錄，包括美國、英國、加拿大、澳洲、日本、香港等地之大學。該組表示，目前該組已收集各國大學之目錄，包括美國、英國、加拿大、澳洲、日本、香港等地之大學。

### 潮州商會籌建 潮州會館落成

潮州商會籌建潮州會館，現已落成。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。

### 多量寫字樓招租

多量寫字樓招租，位於市中心，交通便利，環境優美。有意者請洽：（電話）XXXX-XXXX。多量寫字樓招租，位於市中心，交通便利，環境優美。有意者請洽：（電話）XXXX-XXXX。

### 國際酒店 聖誕酬賓

國際酒店為慶祝聖誕節，特推出聖誕酬賓活動。凡在聖誕節期間入住國際酒店之客人，均可享受特別優惠。國際酒店表示，目前該酒店已推出聖誕酬賓活動，凡在聖誕節期間入住國際酒店之客人，均可享受特別優惠。國際酒店表示，目前該酒店已推出聖誕酬賓活動，凡在聖誕節期間入住國際酒店之客人，均可享受特別優惠。

### 快活週報 三十期出版

快活週報已出版三十期，內容豐富，深受讀者喜愛。該報表示，目前該報已出版三十期，內容豐富，深受讀者喜愛。該報表示，目前該報已出版三十期，內容豐富，深受讀者喜愛。該報表示，目前該報已出版三十期，內容豐富，深受讀者喜愛。

### 區歐陽同宗會 出發徵求新會員

區歐陽同宗會為擴大組織，特出發徵求新會員。該會表示，目前該會已出發徵求新會員，凡有意加入者，請洽：（電話）XXXX-XXXX。區歐陽同宗會為擴大組織，特出發徵求新會員。該會表示，目前該會已出發徵求新會員，凡有意加入者，請洽：（電話）XXXX-XXXX。

### 潮州商會籌建 潮州會館落成

潮州商會籌建潮州會館，現已落成。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。該會館之落成，標誌著潮州商會之發展邁出了重要的一步。

### 多量寫字樓招租

多量寫字樓招租，位於市中心，交通便利，環境優美。有意者請洽：（電話）XXXX-XXXX。多量寫字樓招租，位於市中心，交通便利，環境優美。有意者請洽：（電話）XXXX-XXXX。

## 菲航天天飛美國 日期任君選擇



星期一



星期二



星期三



星期四



星期五



星期六



星期日

菲航現在天天有班機飛美國，由星期一至星期日，每日下午三時正起飛。菲航DC-8客機豪華舒適，餐點精美，並設有潤銀幕彩色電影及身歷聲美妙音樂，任由欣賞。空中小姐美麗嫵媚，招呼週到，雖在旅途，有賓至如歸之感。菲航由星期一至星期日，天天飛美國。

 菲律賓航空公司



訂座或詳情請洽各大旅行社或菲律賓航空公司九龍半島酒店地下電話：K-662371 或香港於仁大廈地下電話：H-222315


日至港航空票價減低  
日遊客來港激增

（特訊）日本航空公司最近宣佈，將由日本飛往香港之機票價格減低。據悉：日本航空公司表示，目前該公司已將由日本飛往香港之機票價格減低，以吸引更多遊客。日本航空公司表示，目前該公司已將由日本飛往香港之機票價格減低，以吸引更多遊客。日本航空公司表示，目前該公司已將由日本飛往香港之機票價格減低，以吸引更多遊客。




### 聖誕聆笙歌 新力最傳真

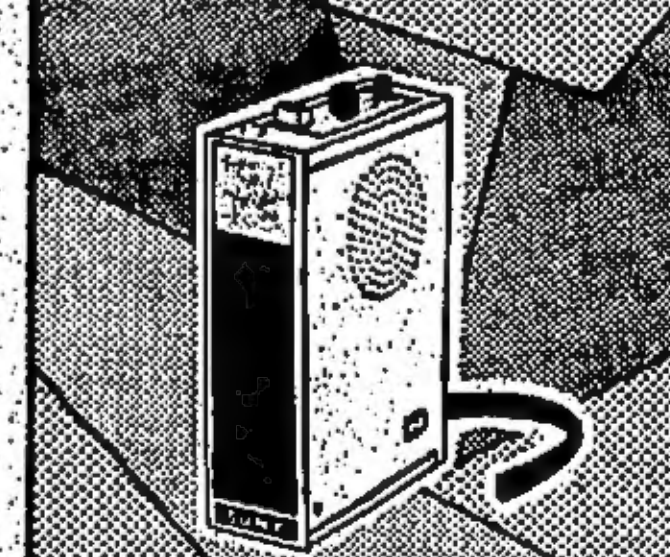
**新力牌 SONY**



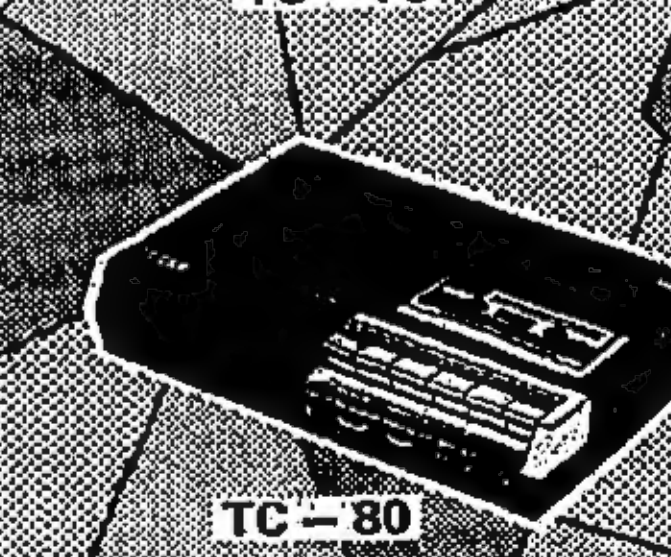
CRF-230



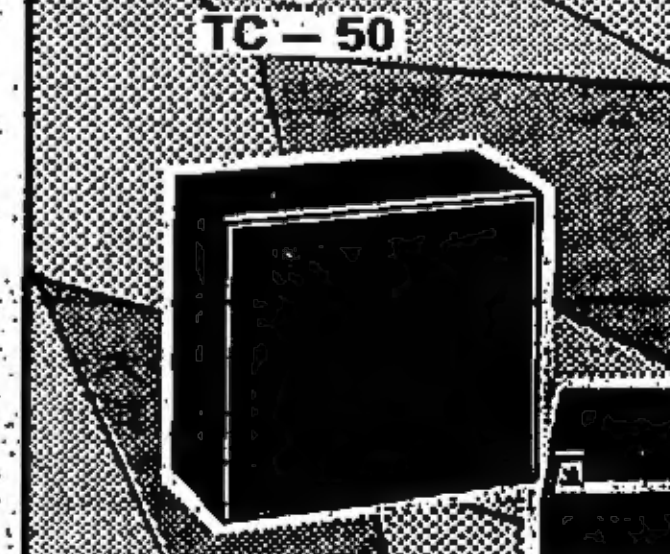
TC-70



TC-50



TC-80



TC-130

各大電器行均有代售。總代理：福源電業有限公司

總經銷：中原電器行  
德輔道中105號 電話：H-445188



追緝七兇徒

[illegible]

每日平均一人

**呼籲市民遵守道路安全規則**  
**港島區學校交安隊舉行檢閱**

香港島廿三間學校的交通安全隊，昨晨齊集於維多利亞公園，由港島區交通警務處長巴士發，主持檢閱。出席檢閱的有學校交安安全總監羅

人受傳。

南澳會館董事行現快活，由港抵澳現見各埠人士，均極踴躍，則，則無不長志實，屬實屬。

港助助理警務處長紀里士檢閱交通安全隊，旁為交通安總監陳錦創。

本報稿



馬爹利 V.S.O.P. 拔蘭地酒

買一送一買二送四

金牌萬利科 V.S.O. 味，是最高級之滋養  
拔蘭地酒，有飲美一佳品。爲歐美各埠人士  
所愛飲。

熱誠歡迎，總經理人許  
洋行洋酒部，特別舉行  
大贈送，凡購買馬爹利  
V.S.O. 以上各款  
酒一瓶，贈送二瓶保暖  
杯兩個，贈以報者  
送任保暖杯二個，食四  
多買多送，送完爲  
止。(生)

五人被控准保候判

[illegible]

喬遷國際大廈營業

，舉行冬節酬賓特別大  
，廉價展銷。

並檢獲單車鍊兩條

(特約)警方反黑組：於昨(廿一)晚十二時三十分，接獲消息，在士道一八四號，即華登街六十六號內，拘捕七名涉嫌黑社會青年，一名被拘者年方十六歲。同時在場拘獲兩輛單車，並帶離現場。被捕之七名男子，切勿再犯，否則進一步開案。(合)

## 東區三宗爆竊

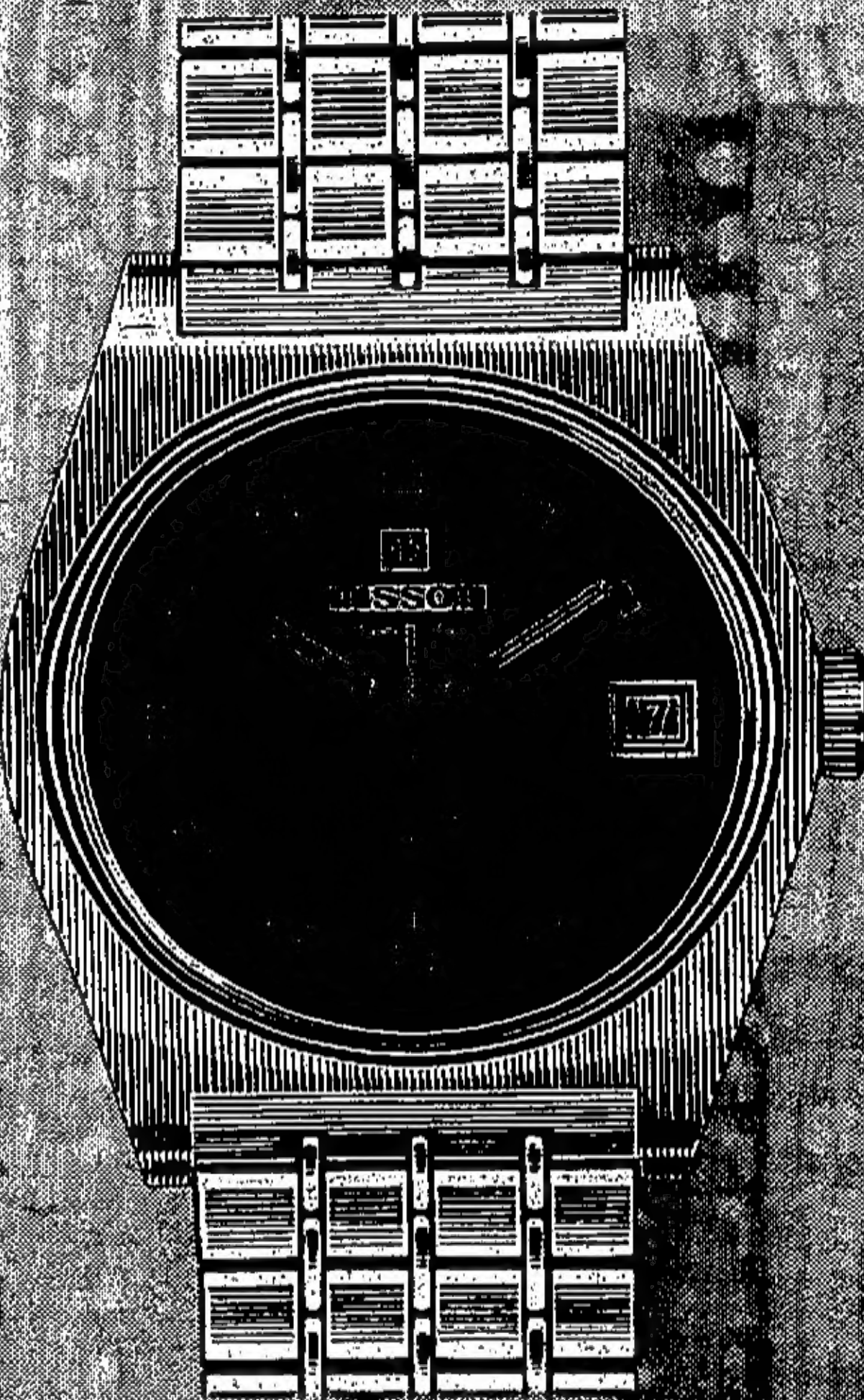
(特訊)昨(廿一)下午四時四十分，獲警巡邏至亞答街，被偷去現款一百三十元及珠寶價值一千五百元。據悉：小偷係由門窗而入，入屋後，先將十時至下午二時許五分之間，隨意翻閱光雅里九號七樓，被偷去現款五千元，隨身攜帶現金一萬五千元。小偷誤往客棧查問，隨即向該

份，珠玉紛投，笑不勝收，目前正在廣西報章。

份，珠玉紛投，笑不勝收，目前正在審核中，不日便可公佈各得獎人於中西報章。

珠寶玉器金銀首飾業商會主辦

香港珠石玉鑲金飾師施蘭芳主辦，香港鑲石入口商會及香港玉石鑲石製器師公會聯合贊助，「香港珠寶鑲嵌展覽會」已於一九七二年四月廿六日至五月二日假香港大會堂舉行，這個在粵省官式展覽中，規模空前，聲譽最高，派來的展覽會特別將珠石及四日省市熱烈歡迎為預卜。展覽會中，施蘭芳先生有義意感曾在觀衆中發售，首飾金銀幣一千元，另發售金銀幣，於日前經公開發售，封套印家，首飾金銀幣一千元，另發售金銀幣，各飾具名，各飾一千元，現已最暢，據報該飾件至多獲購，達數百西幣，珠石發售，美不勝收，目前已在審核中，不日便可公諸人眾，西報云。



40600 款式：天梭PR516型電子體育表，日曆，雙重透氣防水表壳，港幣340元。

**天梭表  
乃是在瑞士  
最暢銷的  
兩大名表之一**

天梭  
PR 516 型  
電子表  
雄壯軒昂

天梭PR516型首面告久  
來由於設計完善構造  
堅固款式新穎魁九脫  
俗瞬即攝動寒宇贏得  
無比崇高之國際榮譽  
天梭PR516型之卓越性  
能十足迎合各年齡用  
者對於計時之需要茲  
為發揚其優異質素以  
適應更廣大人士之需  
求新增具有双重避震

升降及裝配日曆之電子款式堅如盔甲，防水迴密準PR516型之一切優點於一爐加上無比精密之電子機件，鋪上添花，有表如斯，足價所碩矣！請駕臨港九各大校特約零售店參觀選購定有滿意收穫。

每一天校表均附有全排性服務保證書。

# 天梭表

香港怡和大厦八四號室  
**安天時洋行**  
經售各國最新式天梭表日輝及天梭  
牌的手表代客買賣全部名單馬幣。  
姓名：\_\_\_\_\_  
地址：\_\_\_\_\_

## 瑞士天梭表與時俱進

老伯威士忌酒  
馳名世界已百多年  
送禮自享無上佳釀  
永安公司



# Style and Quality Underwear

# HING'S

**FEATURING** <sup>®</sup>

- **EXTRA COMFORT**
- **EXTRA STRENGTH**
- **FULLY COMBED COTTON**

**興士牌** 新型內衣·適體耐用  
紗質最靚·橡根柔軟  
百利恒織造廠 電話:K10286-710218

## 他.....充满信心

他……衣着講研。對每一款最新男裝衣料都有認識。所以他常常心裏有數，知道那裏才是訂購西服的理想地方。

閣下可能對於選購名貴衣料及找尋手工超卓的裁縫師有所困難，不妨到連卡佛男裝部一試，保證你會稱心滿意。

請即到連卡佛男裝部

*Lane Craze*ford

香港連卡佛大廈地下或到  
九龍彌敦道文遜大廈連卡佛分店









# 六屆亞運閉幕

# 中國在兩屆亞運成績比較

雷傳眞

今晚泳聯巨頭

(船訊)中華民國出席暹羅會議職員李元文  
與謝麟，趙連三，在國旗落後，嗣下南洋各埠  
酒酣夜起，遊歷會中王雅生，李耀華，馮恩慈等  
諸君，何義斌，假座席致黃真真，謝歡聖三位  
僑胞，並祝我國邦運之興出。

旅暹主席何德輝代表我國出席暹羅泰國迎會  
之游談會暨晚來。屆時對我陸軍演習，小一黑龍  
江陳輝林在亞細亞狀況，贈予支票，實字元元  
將爲我國辦理軍事顧問處由中華領事館派員  
持之傳力助事，趙家雲則爲我國名成利見日  
得僑居研究者，位對我國在暹進會之演出，  
爲有告於本報特刊此。(三張)

非單車選手上訴

（港新報）昨（廿八）日八時，在亞細亞會館開會，中峰（即李漢魂）派王秋、邱漢祥、沈健、邱拔夫、沒有出席，接受銀牌。

昨自由車領隊，高坎馬士，需帶十餘員，赴總領事館領取自由車牌，手段，當經贏得十六個國家之數名時，牌已在阻礙中，約八小時，隨，被押解和仙。

昨，經時，不辦理此項之錄影，按該選手指稱，被拘捕，判金，被收押於該處，一。後，係在領隊指稱，內，經被現步，自由車數員，金，人准許，之，即派員就該隊之簽字同意，至多數數員，同，金，即可獲其非選手。

金	七	八	九
銀	四	一	七
銅	七	三	七

○ ○ ○ ○ ○ — — — — —

二

○ ○ ○ ○ ○ — — — — —

二六二五九二五二一六九

雙方守門出色固若金城湯池

(英谷廿日綜合報導) 本屆奧運足總爭勝戲為各項競賽之壓軸戲，非在大會閉幕儀式前舉行。上屆冠軍緬甸、新勝隊道卡錫標之兩隊，賽前預測，緬甸衛冕呼聲甚高，華人團乘伊即先聲奪人，一比〇壓倒兩敵，再下一城力挫五強，緬甸廿日鋒芒突露為本屆最高射手，當場包辦三球，守門員比，勢均力敵，力挽狂瀾，雙方互進一球，二比二，平手收場，二比二，平手收場，二比二，平手收場。

今日足球決賽，歷時百廿分鐘之馬拉松競技，在三萬五千觀衆捧場下，打閉鉅額，因對方打得太好了，雖然極力控球使球與推進戰勝，尤其是

[illegible]

中央社受谷十九日航訊（四年）  
運動正進行精彩的決戰外，僅  
深夜，唯有代表勝利的聖火；

[illegible]

（路透社十二月二十日電）伊朗運動員於今第六屆亞運會，不能達到預料的水準，但彼等懷著興奮的心情，離開並谷，因為下屆亞運，將於一九七四年由彼等國家主辦。

(一)前德皇威廉(即威廉第一)，位於歐洲之下，名列第四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二)德國皇帝(即威廉第二)，位於歐洲之下，名列第五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三)奧國皇帝(即奧匈皇帝)，位於歐洲之下，名列第六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四)俄國沙皇(即尼古拉第二)，位於歐洲之下，名列第七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五)法國國王(即路易第十六)，位於歐洲之下，名列第八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六)英國國王(即維多利亞女王)，位於歐洲之下，名列第九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七)美國總統(即亞伯拉罕·林肯)，位於歐洲之下，名列第十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八)日本天皇(即明治天皇)，位於歐洲之下，名列第十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(九)中國皇帝(即光緒皇帝)，位於歐洲之下，名列第十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十)印度皇帝(即英屬印度皇帝)，位於歐洲之下，名列第十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十一)暹羅國王(即朱拉隆功大帝)，位於歐洲之下，名列第十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十二)安南國王(即阮福晝)，位於歐洲之下，名列第十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十三)高棉國王(即諾羅敦王)，位於歐洲之下，名列第十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十四)爪哇國王(即蘇丹哈桑尼二世)，位於歐洲之下，名列第十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十五)馬六甲國王(即蘇丹穆查末扎希爾沙赫)，位於歐洲之下，名列第十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十六)荷屬東印度國王(即荷蘭國王威廉第三)，位於歐洲之下，名列第十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十七)菲律賓國王(即西班牙國王阿方索第十三)，位於歐洲之下，名列第二十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十八)墨西哥國王(即墨西哥皇帝馬克西米利安第一)，位於歐洲之下，名列第二十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(十九)危地馬拉國王(即危地馬拉國王胡安·何塞·薩卡尼亞斯)，位於歐洲之下，名列第二十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十)洪都拉斯國王(即洪都拉斯國王費德里科一世)，位於歐洲之下，名列第二十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十一)哥倫比亞國王(即哥倫比亞國王巴勃羅·阿爾瓦雷斯·法蘭西斯科·博伊加薩斯)，位於歐洲之下，名列第二十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十二)委內瑞拉國王(即委內瑞拉國王胡安·烏戈·法蘭西斯科·布魯格納斯)，位於歐洲之下，名列第二十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十三)秘魯國王(即秘魯國王阿曼多·蘇亞雷斯·洛佩斯)，位於歐洲之下，名列第二十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十四)智利國王(即智利國王巴勃羅·紐曼)，位於歐洲之下，名列第二十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十五)阿根廷國王(即阿根廷國王胡安·曼努埃尔·薩爾加迪)，位於歐洲之下，名列第二十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十六)巴西國王(即巴西國王佩德罗第二)，位於歐洲之下，名列第二十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十七)古巴國王(即古巴國王費德里科·馬特奧·索托馬約爾)，位於歐洲之下，名列第三十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十八)海地國王(即海地國王樊尚·杜華利埃)，位於歐洲之下，名列第三十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(二十九)多明尼加國王(即多明尼加國王胡安·巴蒂斯塔·波多伊)，位於歐洲之下，名列第三十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十)聖多明各國王(即聖多明各國王胡安·巴蒂斯塔·波多伊)，位於歐洲之下，名列第三十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十一)牙買加國王(即牙買加國王喬治·亨利·勞里森)，位於歐洲之下，名列第三十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十二)巴巴多斯國王(即巴巴多斯國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第三十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十三)圭亞那國王(即圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第三十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十四)蘇里南國王(即蘇里南國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第三十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十五)法屬圭亞那國王(即法屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第三十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十六)荷屬圭亞那國王(即荷屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第三十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十七)英屬圭亞那國王(即英屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十八)美屬圭亞那國王(即美屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(三十九)德屬圭亞那國王(即德屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十)意屬圭亞那國王(即意屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十一)比屬圭亞那國王(即比屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十二)葡屬圭亞那國王(即葡屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十三)西屬圭亞那國王(即西屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十四)法屬圭亞那國王(即法屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十五)荷屬圭亞那國王(即荷屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十六)英屬圭亞那國王(即英屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第四十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十七)美屬圭亞那國王(即美屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十八)德屬圭亞那國王(即德屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(四十九)意屬圭亞那國王(即意屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十)比屬圭亞那國王(即比屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十一)葡屬圭亞那國王(即葡屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十二)西屬圭亞那國王(即西屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十三)法屬圭亞那國王(即法屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十四)荷屬圭亞那國王(即荷屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十五)英屬圭亞那國王(即英屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十六)美屬圭亞那國王(即美屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第五十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十七)德屬圭亞那國王(即德屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十八)意屬圭亞那國王(即意屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(五十九)比屬圭亞那國王(即比屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十)葡屬圭亞那國王(即葡屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十一)西屬圭亞那國王(即西屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十二)法屬圭亞那國王(即法屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十三)荷屬圭亞那國王(即荷屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十四)英屬圭亞那國王(即英屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十五)美屬圭亞那國王(即美屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十六)德屬圭亞那國王(即德屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第六十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十七)意屬圭亞那國王(即意屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第七十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十八)比屬圭亞那國王(即比屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列第七十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(六十九)葡屬圭亞那國王(即葡屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十)西屬圭亞那國王(即西屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十一)法屬圭亞那國王(即法屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十二)荷屬圭亞那國王(即荷屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十三)英屬圭亞那國王(即英屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十四)美屬圭亞那國王(即美屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十五)德屬圭亞那國王(即德屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十六)意屬圭亞那國王(即意屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列七十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十七)比屬圭亞那國王(即比屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十八)葡屬圭亞那國王(即葡屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十一。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(七十九)西屬圭亞那國王(即西屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十二。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十)法屬圭亞那國王(即法屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十三。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十一)荷屬圭亞那國王(即荷屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十四。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十二)英屬圭亞那國王(即英屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十五。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十三)美屬圭亞那國王(即美屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十六。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十四)德屬圭亞那國王(即德屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十七。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十五)意屬圭亞那國王(即意屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十八。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十六)比屬圭亞那國王(即比屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列八十九。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十七)葡屬圭亞那國王(即葡屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於歐洲之下，名列九十。泰國亦因勝取九面金幣而獲此地位。

(八十八)西屬圭亞那國王(即西屬圭亞那國王詹姆斯·麥考利夫)，位於

第一名 西側皇子(日)  
第二名 川西繁子(日)  
第三名 陳麗燕(星)  
第四名 沈寶妮(中)  
第五名 多烈特(以)

[illegible]

 **第六屆**

**亞洲運動會**

**全部由精工表計時**

每日會場實況由

**精工表** 特約「香港電匯」

每晚在無線電視中英文台播映

翡翠台 | 明珠台

下午七時四十分 | 下午七時十分

至七時五十五分 | 至七時廿五分

—— 請依時收看 ——











### 小聖誕老人

聖誕老人，你見過嗎？他長得胖胖的，穿著紅色的衣服，戴著紅色的帽子，手裡拿著一根鞭子。他會帶著禮物，在聖誕節那天晚上，悄悄地溜進我們的家，把禮物放在我們的床頭。我們都很喜歡他，因為他給我們帶來了快樂和驚喜。



### 兒童天地

#### 遊戲時應遊戲

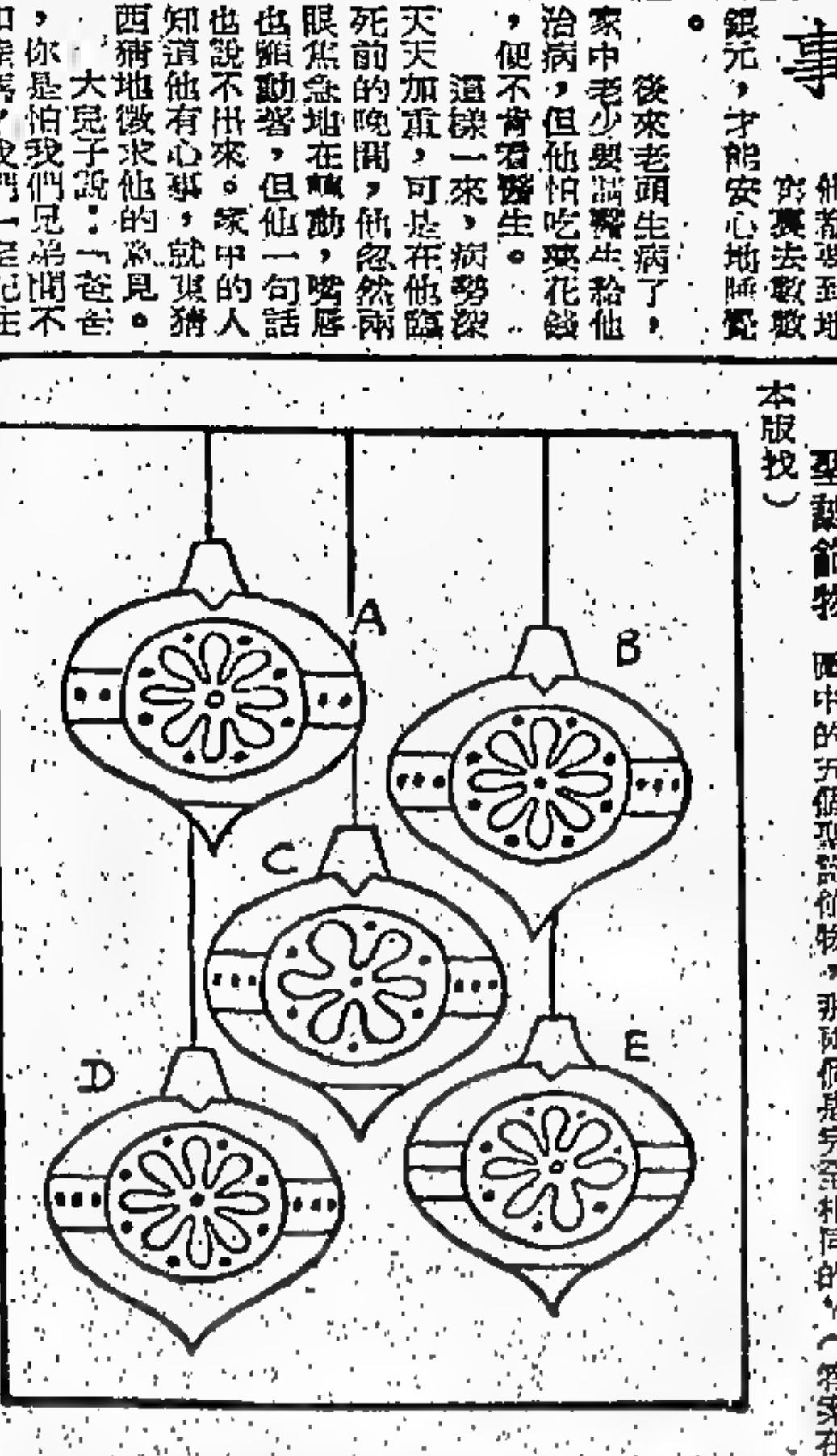
小朋友，你們知道嗎？在遊戲的時候，我們應該學會合作和分享。不要只顧著自己玩，也要想想別的小朋友。如果我們都能這樣做，那麼我們的遊戲就會更加有趣，我們也會交到更多的朋友。

### 守財奴的財奴

守財奴，你見過嗎？他是一個非常愛錢的人，他會把所有的錢都藏起來，不願意花出去。他會因為一點小錢而斤斤計較，甚至會為了錢而做出一些不道德的事情。我們應該向他學習嗎？不，我們應該向他學習的是如何正確地看待金錢。

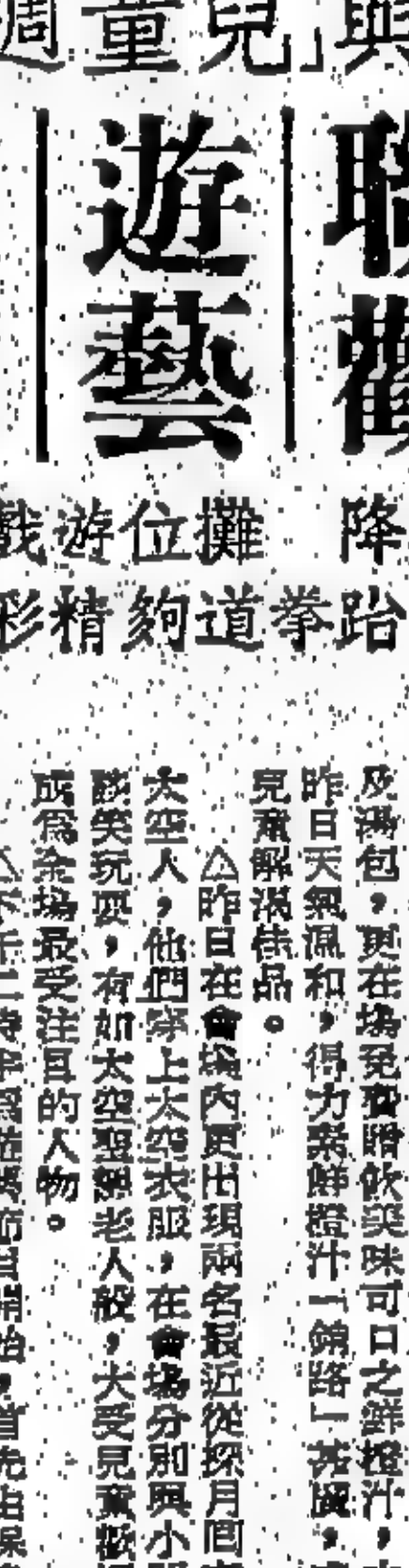
### 唐娘姨

唐娘姨，你見過嗎？她是一個非常有名的廚師，她會做很多好吃的菜。她的菜味道很好，而且很有營養。我們都很喜歡吃她的菜。她是一個非常勤勞的人，她每天都會很早起床，開始工作。



### 康樂家庭

康樂家庭，這是一個非常溫馨的家庭。他們的家裡有很多花草，空氣清新。他們的人都很健康，而且很有愛心。他們會經常去公園散步，也會經常幫助別人。我們都希望自己能有一個這樣的家庭。



「刊週童兒與地天童兒」  
大會遊藝聯歡嘉讀者  
熱鬧戲遊位難降而天從人球星  
飲彩精約道拳路引吸技什術魔  
迎歡受最品

女仔舞獅男孩播鼓  
保長少獅獅生龍活虎  
保長少獅獅生龍活虎  
保長少獅獅生龍活虎

江蘇劉錦英  
結婚之喜  
江蘇劉錦英  
結婚之喜

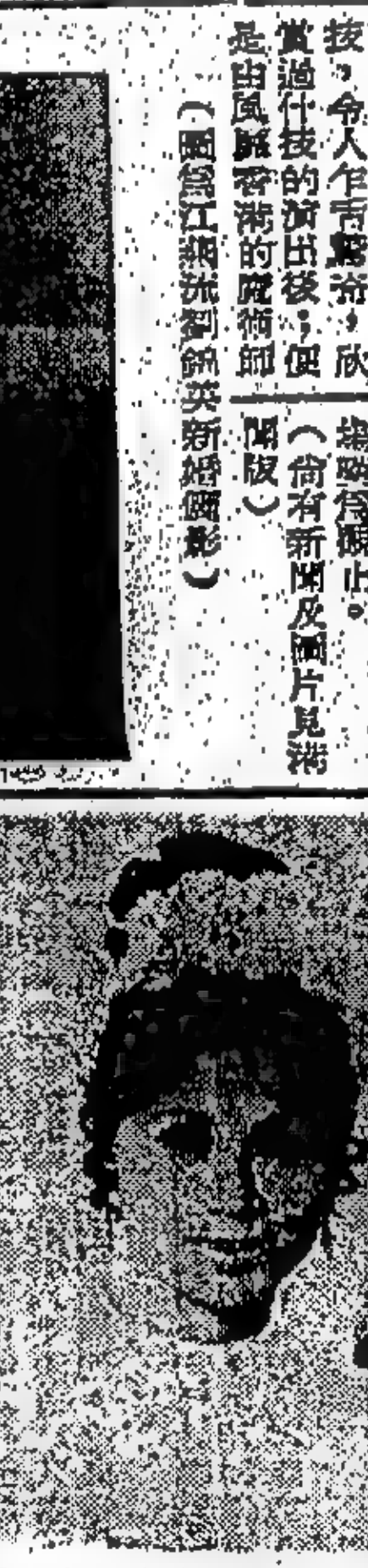
婦兒衛生  
何健病問炎性帶下及虛弱  
婦兒衛生  
何健病問炎性帶下及虛弱

賣義裝童美美  
兒會婦西撥餘四  
所托女區贈元千  
賣義裝童美美  
兒會婦西撥餘四  
所托女區贈元千



### 婚姻命運

婚姻命運，這是一個非常玄奧的話題。有人相信命運，有人不相信。但是，我們應該知道，婚姻並不是命運，而是我們自己的選擇。我們應該選擇一個合適的人，然後和他一起生活。我們應該學會如何去愛，如何去尊重對方。



華僑日報兒童天地  
讀者聖誕聯歡會  
華僑日報兒童天地  
讀者聖誕聯歡會

五學生兒  
五學生兒  
五學生兒

江蘇劉錦英  
結婚之喜  
江蘇劉錦英  
結婚之喜

婦兒衛生  
何健病問炎性帶下及虛弱  
婦兒衛生  
何健病問炎性帶下及虛弱

賣義裝童美美  
兒會婦西撥餘四  
所托女區贈元千  
賣義裝童美美  
兒會婦西撥餘四  
所托女區贈元千





### 華僑文化

#### 宗友社基督教徒團契席上 陳道沛會長講聖誕信息

救主降生帶來了光明與安慰

何文田宗友社基督教徒團契，於聖誕節前夕，在該會禮堂舉行聖誕團契。由陳道沛會長主講聖誕信息，題目為「救主降生帶來了光明與安慰」。陳會長在講中，首先向在座諸位致以聖誕節的問候，並感謝大家對該會的支持。他接著講到，聖誕節的意義，在於耶穌基督的降生。耶穌基督的降生，是為了拯救人類，使我們能夠得到永生的福分。陳會長呼籲大家，在聖誕節期間，能夠反省自己的過失，並尋求上帝的寬恕。他最後表示，希望大家能夠在聖誕節期間，感受到上帝的愛與安慰，並將這份愛與安慰，傳遞給身邊的人。

### 僧伽會佛學講座 兩法師續講心經

「經」者，經典也。佛經為佛教之根本，為修行之指南。此次佛學講座，由兩位法師主講，內容豐富，引人入勝。法師在講中，首先介紹了《心經》的背景與意義。《心經》是佛教中一部非常重要的經典，它簡潔明瞭地闡述了佛教的核心理念。法師接著講到，《心經》的內容，主要圍繞著「空」字展開。所謂「空」，並非指什麼都沒有，而是指萬物皆有其因緣，並非獨立存在。法師最後表示，希望通過此次講座，能夠讓大家在繁忙的生活中，找到一份寧靜與智慧。



「草澤雄風」 潘曉雲作



「風帆」 (油畫) 李慧賢作



### 體育

#### 今日花墟甲組聯賽 東昇迎戰東方

下午三時半開波頭場預備組先戰

今日花墟甲組聯賽，由東昇隊迎戰東方隊。比賽將於下午三時半在波頭場舉行。預備組比賽將於下午二時開始。東昇隊在比賽中表現出色，最終以三比零擊敗東方隊。東方隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。比賽在熱烈的掌聲中結束。

### 花墟足球結果 流浪後勁挫強電

四比二過程甚為緊張激烈

今日花墟足球比賽，由流浪隊迎戰強電隊。比賽過程非常激烈，雙方互有進球。最終，流浪隊以四比二擊敗強電隊。流浪隊在比賽中表現出色，攻守俱佳。強電隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。比賽在熱烈的掌聲中結束。

### 元朗再衰三竭 廿五力拼星島

元朗足球隊在比賽中再次失利，以零比三不敵星島隊。元朗隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。星島隊在比賽中表現出色，攻守俱佳。比賽在熱烈的掌聲中結束。

### 巴士獲一球 僅勝大埔客

巴士足球隊在比賽中以一比零擊敗大埔客隊。巴士隊在比賽中表現出色，攻守俱佳。大埔客隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。比賽在熱烈的掌聲中結束。



### 山杜士球員中 有食量甚豪者

性又愛購中國抽紗東西

山杜士球員中，有一位食量甚豪的球員。他每天能夠吃掉大量的食物，這在球員中是非常罕見的。此外，他還非常喜歡購買中國抽紗東西，這也反映了他的生活情趣。這位球員在比賽中表現出色，攻守俱佳。他的存在，為球隊帶來了巨大的貢獻。

### 英華書院舉辦 長途越野跑成績

何耀庭社長率領全體師生，參加了長途越野跑比賽。比賽結果如下：何耀庭社長獲得第一名，全體師生獲得第二名。英華書院在比賽中表現出色，攻守俱佳。比賽在熱烈的掌聲中結束。

### 陸智夫國術社同人 百樂門祝師壽

陸智夫國術社同人，於百樂門舉行祝師壽活動。活動非常熱鬧，吸引了眾多賓客參加。陸智夫國術社同人表示，他們將繼續努力，為國術事業做出更大的貢獻。

### 一節淡三墟大球場觀眾冷落

淡三墟大球場在比賽中觀眾非常冷落。這可能是由於比賽時間與天氣有關。淡三墟大球場在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。比賽在熱烈的掌聲中結束。



### 怡和昨仗勝來輕鬆 部份球員仍有缺氣

後天戰消實未樂觀

怡和足球隊在比賽中以三比零擊敗對手。雖然比賽結果令人滿意，但部份球員在比賽後表示，他們仍然感到疲憊。這可能是由於比賽時間較長，球員們消耗了大量的體力。怡和足球隊表示，他們將繼續努力，為下一場比賽做好準備。

### 足總陳兆強秘書 改期今日返本港

足總陳兆強秘書，原定今日返回香港，但由於行程變動，現已改期。陳兆強秘書表示，他將在返回香港後，繼續為足總工作。足總表示，他們將繼續努力，為足球事業做出更大的貢獻。

### 九龍英華書院 陸運圓滿結束

九龍英華書院陸運圓滿結束。陸運在比賽中表現出色，攻守俱佳。陸運在比賽中獲得第一名，全體師生獲得第二名。九龍英華書院在比賽中表現出色，攻守俱佳。比賽在熱烈的掌聲中結束。

### 獲今年校際乙組 足球聯賽的冠軍

某校足球隊在比賽中獲得今年校際乙組足球聯賽的冠軍。該校足球隊在比賽中表現出色，攻守俱佳。該校足球隊在比賽中獲得第一名，全體師生獲得第二名。該校足球隊在比賽中表現出色，攻守俱佳。比賽在熱烈的掌聲中結束。





### 譚氏會定卅日就職敬老聯歡

【本報訊】譚氏會定於本月卅日（星期日）下午二時，在該會會所舉行就職典禮，並聯歡敬老。屆時將有各界人士參加。譚氏會會長譚國強表示，該會成立以來，一直致力於服務會員及社會，此次就職典禮，意義重大，希望會員踴躍參加，共襄盛舉。

### 三院護士畢業禮廿三在廣華舉行

【本報訊】廣華醫院護士學校，定於本月廿三日下午二時，在該院禮堂舉行畢業典禮。屆時將有廣華醫院院長、護士學校校長及各界人士參加。畢業生將獲頒發護士證書，並由校長致詞勉勵。此次畢業典禮，標誌著該校護士培訓工作的圓滿結束。

### 德貞女子中學參觀華僑日報

【本報訊】德貞女子中學學生代表團，日前來港參觀華僑日報。學生代表在報社參觀期間，與報社員工進行了交流，並參觀了報社的各項設施。學生代表對華僑日報的歷史和發展表示欽佩，並表示將繼續關注報社的發展。



### 香港澄海同鄉會選出首屆理監事

【本報訊】香港澄海同鄉會日前舉行會員大會，選出首屆理監事。會長表示，該會成立以來，一直致力於服務會員及社會，此次選出首屆理監事，標誌著該會正式步入常規運作軌道。他希望會員繼續支持該會的工作，共同為服務會員及社會而努力。

### 粘油牌羊雙洲澳

【本報訊】粘油牌羊雙洲澳，近日在市場上受到歡迎。該產品由澳洲著名牧場生產，品質優良，營養豐富。市場人士表示，該產品不僅適合家庭食用，也是送禮的佳品。目前，該產品已在各大超市及雜貨店上架，歡迎選購。

### 鄧氏宗親會改選選出第二屆理監

【本報訊】鄧氏宗親會日前舉行會員大會，選出第二屆理監事。會長表示，該會一直致力於服務會員及社會，此次選出第二屆理監事，標誌著該會工作的進一步發展。他希望會員繼續支持該會的工作，共同為服務會員及社會而努力。

### 松下要員專程到港設宴款待電池同業

【本報訊】松下電器公司要員日前專程到港，設宴款待電池同業。松下電器公司表示，此次來港是為了加強與本地電池同業的聯繫，並探討合作機會。松下電器公司表示，將繼續致力於研發高性能電池產品，為客戶提供優質服務。

#### 東邦鋼具傢俬公司開業

本公司經營各種鋼具傢俬，品質優良，價格公道。歡迎各界人士垂詢。地址：香港中環德輔道中。電話：二四七三五一至三。

#### 世界最大錄音機

百代唱片有限公司。本公司生產的世界最大錄音機，音質清晰，操作簡便。歡迎選購。地址：香港中環德輔道中。電話：二四七三五一至三。

#### 關繫經濟

國文、郭立。本書深入淺出地分析了經濟與文化之間的關係，是研究經濟學的重要參考資料。各大書店均有代售。

#### 永安安企業機構元老郭幹勳先生逝世

郭幹勳先生於日前逝世，享年九十四歲。郭先生生前在永安安企業機構工作多年，為該機構的發展做出了重要貢獻。永安安企業機構表示，將為郭先生舉行隆重的安葬儀式。

#### 福和鮮果洋酒公司

聖誕禮品大減價。本公司特約經銷：台灣霖字甜橙、仁記洋行、VSOP拿破崙。歡迎選購。地址：香港皇后大道中七十八號。電話：二四七三五一至三。

品名	單位	售價
澳洲車厘子	每箱	\$80
美國大石榴	每箱	\$78
日本富士糖	每箱	\$98
美國一號金黃橙	每箱	\$74
新富士甜橙	每箱	\$54
美國一號大紅橙	每箱	\$68
美國一號大紅橙	每箱	\$66
美國一號大紅橙	每箱	\$66
台灣大蜜柑	每箱	\$24

#### 細車形式·具大車之一切優點

日產得勝1200。性能卓越，加速快，最高時速93。歡迎選購。地址：香港中環德輔道中。電話：二四七三五一至三。

#### 新嘉酒店

不夜天餐廳。特別精美午餐 \$6.50。地址：九龍太子道一百四十一號（即彌敦道口）。電話：二四七三五一至三。

#### 合德汽車有限公司

徵聘汽車營業代表。應徵資格：須有推銷名貴汽車經驗。應徵手續：本人詳細履歷附半身近照兩張寄九龍太子道152號A-D人事處收，合則面洽，不合守秘。地址：香港中環德輔道中。電話：二四七三五一至三。

#### 富士佳 FUJICA ST701

35mm高級單鏡反光相機。第一個採用“矽一場效應晶體管”電子測光系統。測光更為靈敏準確。地址：香港中環德輔道中。電話：二四七三五一至三。



第二十八屆工展會特刊

大會開幕第十二天 觀衆超過七十萬人

【本報訊】第二十八屆工展會，自開幕以來，每日參觀人數均極踴躍，昨日（廿九日）更創新高，參觀人數達十三萬三千餘人。昨日參觀人數之多，不僅是工展會開幕以來之最高紀錄，亦是香港歷史上參觀人數最多的一天。昨日參觀人數之多，可見市民對工展會之興趣極高，亦顯示香港市民之文化素養日益提高。

冠南華今午派新掃地 並舉辦清潔運動攝影賽

【本報訊】冠南華總會為響應工展會之清潔運動，特於今日（廿九日）中午，在會場內舉行清潔運動攝影賽。冠南華總會表示，希望透過此項活動，能激發市民之清潔意識，並鼓勵市民踴躍參加清潔運動。

花大會

【本報訊】花大會將於明日（三十日）在會場內舉行。花大會是工展會之一項重要活動，旨在展示各類花卉之美麗，並推廣花卉之種植與欣賞。花大會之舉辦，不僅能豐富市民之文化生活，亦能促進花卉產業之發展。

意生

【本報訊】意生公司將於明日（三十日）在會場內舉行展覽。意生公司是一家專業生產各類家居用品之公司，其產品種類繁多，品質優良，深受市民之喜愛。意生公司之展覽，將向市民展示其最新之產品，並提供各類家居用品之資訊。

象牙雕刻最受歡迎

【本報訊】象牙雕刻作品在工展會中深受參觀者之歡迎。象牙雕刻作品造型精美，工藝精湛，具有極高之藝術價值。參觀者對象牙雕刻作品之興趣，顯示了市民對傳統工藝之重視與欣賞。

港總商會秘書吳氏指出

【本報訊】香港總商會秘書吳氏指出，工展會之舉辦，對香港之經濟與文化發展具有極大之貢獻。吳氏表示，工展會不僅能展示各類產品之發展，亦能促進香港與世界各地之貿易往來，並提升香港之國際地位。

香港貨可開闢南美市場

【本報訊】香港貨可開闢南美市場。據悉，南美地區對各類工業產品之需求日益增加，而香港之工業產品種類繁多，品質優良，具有極大之競爭力。香港政府正積極推動香港貨開闢南美市場，以促進香港之經濟發展。

內位攤大淘 蘭鳳李例伊譚 品產大淘讚盛

【本報訊】內位攤大淘，蘭鳳李例伊譚，品產大淘讚盛。此項活動旨在展示各類淘寶產品，並邀請多位知名人士進行評鑑。評鑑結果顯示，淘寶產品之品質與種類均有顯著提升，市民對淘寶產品之信心亦日益增加。

沙律碗與圓型梳鏡

【本報訊】沙律碗與圓型梳鏡，為工業新產品之代表。沙律碗設計獨特，實用性強，深受市民之喜愛。圓型梳鏡則造型美觀，功能齊全，亦是市民之首選。此兩項產品之推出，顯示了工業設計之進步與創新。

到收續繼會大 品贈捐號廠

【本報訊】到收續繼會大，品贈捐號廠。此項活動旨在收集各類工業產品，並捐贈給有需要之人士。工廠負責人表示，希望透過此項活動，能發揮社會責任，並為有需要之人士提供幫助。

保良局兒童 今夕演遊藝

【本報訊】保良局兒童，今夕演遊藝。保良局兒童將於今日（廿九日）晚上在會場內舉行遊藝表演。表演內容豐富多彩，包括舞蹈、歌唱、雜技等，旨在為市民提供一場精彩之視覺盛宴。

東方人之禮樂的文化生活對世界人類之意義

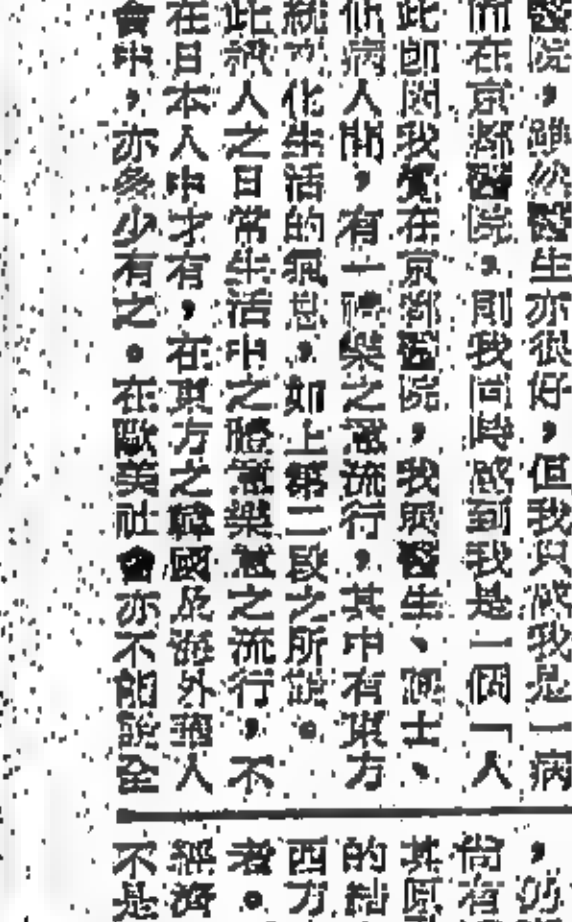
三、禮樂文化所遭遇之批評  
四、批評的還答——東方之文化觀念與文化之普遍之受用  
五、日常生活與文化之合一之理想與日本之幸運與危機  
六、對日本的期望



常犯的「標點」錯誤

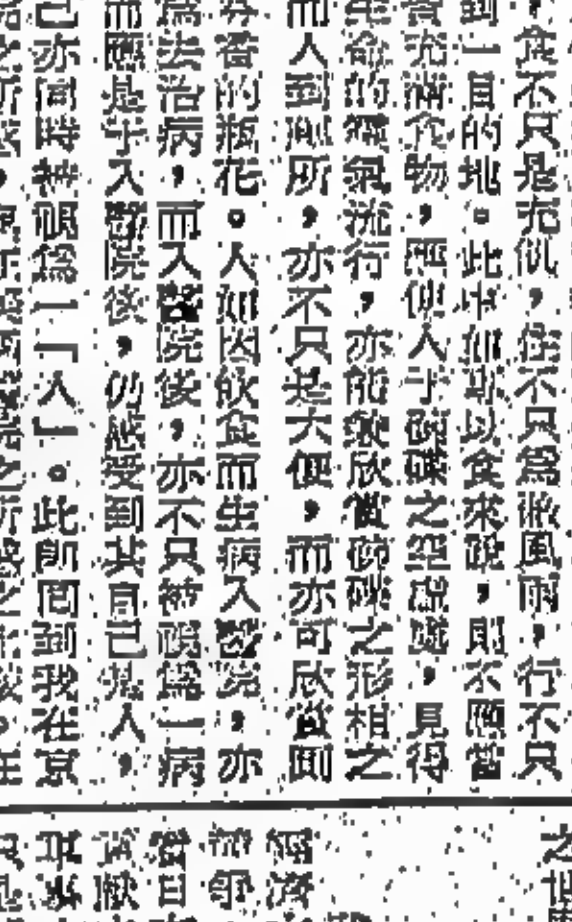
楊遠

「標點」是寫作的有力工具。目前它不被文壇所重視，凡文字工作者，也大都發現它的價值。拙文僅就多年的編輯及教學經驗中，綜合九項常犯的錯誤，以供讀者參考，希望讀者不吝指正。



來函

文壇週刊，內容豐富，資訊量大，深受讀者之喜愛。讀者來信表示，文壇週刊不僅能提供各類文學資訊，亦能促進讀者與作者之間之交流。文壇週刊之成功，顯示了文學創作之重要性與影響力。



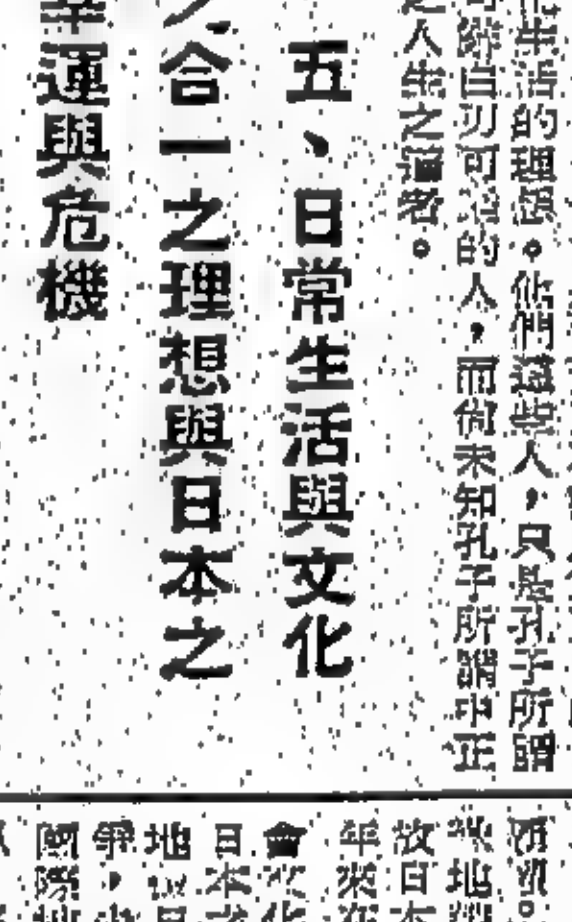
關於現存中國的一枚佛牙的「形狀」

佛牙之形狀，為研究佛教文化之重要線索。現存中國之佛牙，其形狀與印度佛牙之形狀略有不同，這反映了佛教文化在傳播過程中之變異與融合。透過對佛牙形狀之研究，能更深入地了解佛教文化之發展與演進。



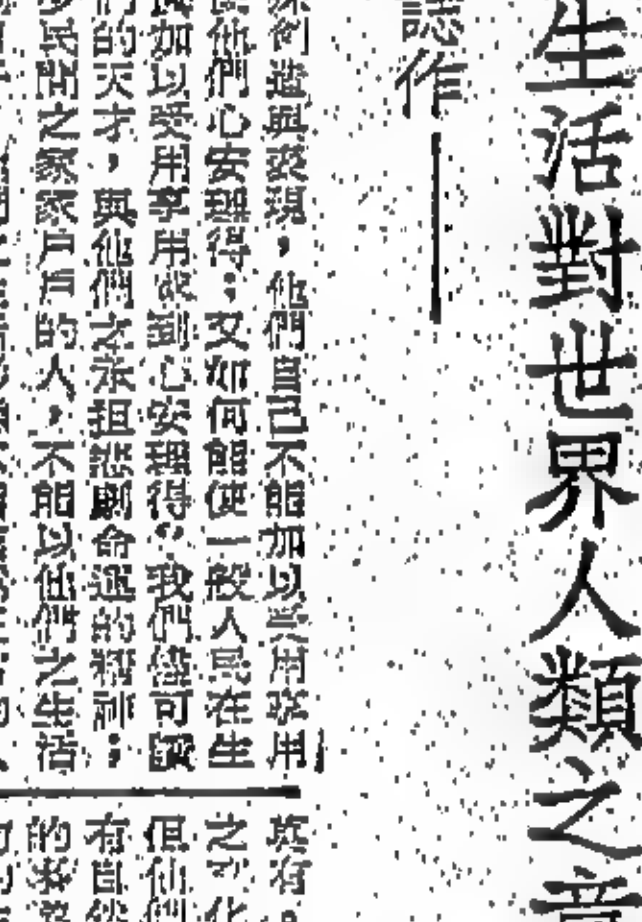
許冠三

許冠三先生之著作，內容充實，論證嚴謹，深受學術界之重視。許先生之研究，不僅為學術界提供了寶貴之參考資料，亦為一般讀者提供了深入了解中國文化之途徑。許先生之學術貢獻，值得我們高度評價與尊重。



來函

文壇週刊，內容豐富，資訊量大，深受讀者之喜愛。讀者來信表示，文壇週刊不僅能提供各類文學資訊，亦能促進讀者與作者之間之交流。文壇週刊之成功，顯示了文學創作之重要性與影響力。



來函

文壇週刊，內容豐富，資訊量大，深受讀者之喜愛。讀者來信表示，文壇週刊不僅能提供各類文學資訊，亦能促進讀者與作者之間之交流。文壇週刊之成功，顯示了文學創作之重要性與影響力。



今年增二千七

[illegible]

涉嫌與學校簿冊印刷費下落不明事件有關 受株連之學校開在十間以上 另一位小學校長亦因學校暑假學生生活動補助費事而被降職為中學教師

涉嫌與學校簿冊印刷費下落不明事件有關。受株連之學校開在十間以上，另一位小學校長亦因學校暑假學生生活動補助事宜而被降職為中學教師。

（應在政府公佈處理，向保以百分之十用權與保相相乘，而百分之十之數則開利。此則之曰久矣。）

事件為二位額之小之校長徐陳便運至寄寓會館內，動均有

**舉辦冬令工作營**  
為東涌居民築路 歡迎青年參加  
(港訊)香港大學社會服務團將於十二月

七日，至卅日，舉辦「工作營」，營地設東涌，並於當地居民修建一小路，以便當地之運輸及交通。此路雖短，然其實用誠堪爲重地，敬希各大專院校、中學同學及有興趣人士踴躍參加。請來函大服務團徵費，電話二四六四九六六，日四四三三〇郵查詢。

## 中文中學會考試題預習專欄

## 中文科 (九)

• 熊文江 •

經部 (8)

上期預習答案(僅供參攷之用)

1. 孔門所設之學，是成德之學，非僅求一般學識而已。樊遲問學，首言「爲學」之要，謂人之聰明才智，雖有差別，但不能不學者，故孔子云：「生而知之者，上也；學而知之者，次也；困而學之，又其次也；困而不學，民誨誨。」此後，孔子更闡明「爲學」之要，曰：「居仁不好學，其蔽也愚；好學不好學，其蔽也狂；好學不好學，其蔽也佞；好學不好學，其蔽也蕩；好學不好學，其蔽也亂；好學不好學，其蔽也淫。」此後，孔子更闡明「爲學」之要，約有下列三點：

(一) 爲學之目的——主要是爲己。子曰：「古之學者爲己，今之學者爲人。」說明爲學在於修德，培養人格，充實學識，不求向人炫耀。所以孔子云：「事父母能竭其力，事君能致死，與人交，言而有信，雖曰學聖，吾必謂之學以是也。」充實內德，修養德行之表現。

(二) 爲學方法——首先要自己克己，所謂「學，而時習之」，「入而不加信」，還要力求上進，孔子曰：「君子食無求味，居無求安，敏於事而慎於言，就有道而正焉。」此外，仍要勤學，勤學於文，博學而志定。並要學思並進，不可偏廢。

(三) 爲學態度——先要好學，好學樂道，所謂「樂如不食，猶喪失之」，不斷努力，始有進步。學既有道，應該約之以禮，慎勿求知，這謂之「敬」。敬事賢人，然後可以爲君子。

(四) 爲學態度——言行要一致，言行於教誠爲行，故云：「今天宰我，是爲宰我，言而不行，吾無以爲乎？！行乎之道，吾注焉下四句。」

(一) 保身——父母惟其疾之憂，故云志應體察父母之心情，保其身體，以慰父母擔憂。

(二) 愛親——愛親則敬，不敬，則與禽獸無別。

(三) 慕親——慕親及敬和親色，諸語云：「色難，有孺事于其舅，稍酒食，先生饋，當是時，爲孝乎？」

(四) 守禮——事之以禮，敬之以節，祭之以度。父母去世，守「三年之喪」，以達人心，以報父母之恩德也。

3. 孔子所設之仁，含義甚廣，大抵仁該德信，論語假孔子答弟子之問仁，各有不同要義，整理因時因人而施教也。現將各論語本章言之，仁之要道，至少包括下列各點：

(一) 克己復禮——「克己復禮爲仁」，「非禮勿動，非禮勿言，非禮勿動，非禮勿動」。

(二) 恭敬忠恕——「出門如見大賓，使民如承大祭，己所不欲，勿施於人」，「居處恭，執事敬，與人忠」。

(三) 剛毅忍讓——「仁者必有勇」，「剛毅而近仁」。

(四) 守禮不悞——「仁者安仁」，「君子無修文而自進仁」。

(五) 好惡得正——「惟仁者能人，能人者」，「苟志於仁，無惡可」，「惡不仁義，其爲仁矣」，「吾與哉，是人之所欲也，不以其道而行之，不處也；與哉，是人之所欲也，不以其道而行之，不處也」。

4. 論語中所說之君子人格，包括下列各點：

(一) 言行相符——「君子恥其言而過於行」，「君子欲訥於言而敏於行」，「先行其言，而後從之」。

(二) 勤於進德——「君子之于天下也，無適也，無莫也，義之與比」，「君子以義質，道以之，遠以之，近以成之」。

(三) 不憂不懼——「君子不憂不懼」，「內省不疚」。

(四) 有仁知勇——「君子道者三：仁者不憂，知者不懼，勇者不懼」。

君子與小人，分別甚明，主要是修養不同，其表現之分別，可從下表見之：

宿 子	小 人
險於讎 下讎 求諸己 成人之惡，不成人之誤 坦坦荡荡 懷德 懷刑	險於利 下讎 求諸人 成人之惡，不成人之誤 長戚戚 懷土 懷惠

課文複習：曾子大孝、大同與小康

甲、題解

1. 「曾子大孝」篇，爲大戴禮記之第五十二篇。《孟子注疏》卷云：「孝爲百行之首」。《周禮疏》賈疏注稱：「實孝爲禮以爲本」。如《大戴禮記》：「孔子以大戴禮異不同，指曾子爲孝，恐難解散，故使來朝禮記，故使孝望以爲主之」。是則孝望爲大戴之宗旨也。《孝經》之章句，除孝經之外，大戴禮記皆首選；其中「曾子大孝」篇，論孝最詳，爲禮記所首。2. 「大同與小康」，即小戴禮記「禮運篇」的簡而省。篇稱孔子之官，說明大同社會與小康社會之情況與治理原則。「大同世界」與「小康社會」，均爲當時理想中之「世界」與「社會」。在大同世界，人人適得其樂而樂之生活；在小康社會，人人守安處。大同世界產生於大道之行；小康社會之形成，由於以治亂爲階級。

乙、參考資料

1. 小戴禮記與大戴禮記  
「禮記」，有小戴禮記與大戴禮記之分。前者爲漢人戴聖所傳，通常稱爲禮記；後者爲漢人戴德所傳，通常稱爲大戴禮記，或大戴禮。《世孔》謂：「記主別列之六經」。《禮記傳》八十篇，即大戴禮也；戴聖傳記四十九篇，此禮記是也」。是則小戴禮記，即今廿三經中之「禮記」也。

大戴禮記與小戴禮記，同是解經「於世」者，在經學上之地位，本無分別。東漢章句注疏著，小戴禮盛行周禮，僅適合於經學，於是「禮記」一名，爲小戴禮記則所專有，並因而列入正統禮學之禮記。遂加上「大戴」二字，稱爲「大戴禮記」，且被降於正義之下。

朱熹以「禮記」篇多解釋禮制者，如儀禮有冠記，禮記有祭義等，禮記有昏義如左，則稱爲禮記，禮記篇其疏義。

大戴禮記：宋時曾加入十三經之內，合稱爲十四經。《續宋史藝文志》之記：「朱亦云：『世將謂予知，取大戴以爲志』」。可見大戴禮記作制舉上，亦佔有相當地位。但該書歷代以後，不爲世人所重，篇目逐漸湮沒，原有八十五篇，今僅存三十九篇而已。

2. 周禮、儀禮、禮記、合稱爲「三禮」。周禮是記載周代官制，故又別稱「周官」；儀禮是古代禮節儀式，又稱爲「禮」或「禮記」；禮記時論政教條「禮」（儀禮）者。

周禮記載周代官制，獨立自成一部；儀禮與禮記，關係密切，大戴禮篇爲本經，禮記爲其義也。

3. 大戴、小戴之生平

大戴禮與小戴禮，均爲西漢時代樂聖人。戴德字高，戴聖字季，二人同鄉，故其學，世傳有大戴禮記與小戴禮記。

二人禮學淵源：得任高官，大戴曾爲魯郡王太傅，小戴曾至九江太守。二人著述：時風漢學於漢。

# 教職員教學研討會

[illegible]

# 品性陶冶的途徑

馮翰文

[illegible]

# 香港仍待提倡

本港雖提倡新教學法，但此種最新教學媒介，却不廣泛使用。

紀念堂前日動土

該校慶祝聖誕 爲貧寒增溫

培聖中學  
今祝聖

## 校協會選出代表

**出席教育諮詢會**

元旦日舉行會員新年團拜

(特訊) 私立中英  
學校董事會，昨晚假  
英界新嘉坡，召開  
第三十三次臨時董事  
會，並假該會會所  
開除臨時主席，楊偉  
初君，出席外，並有  
黃寶麟君，黃永達君  
及黃維君，黃錦輝君  
梁(榮泰)君，王正  
壽(胡北)君，金海經  
君，周正監主席等  
出席，議定，劉長  
江君，林振猷君，李  
錫發君，鍾錦池君，  
李秀芳君，侯時賢  
君，黃由君等，分別  
下午四時，分別到會  
(三) 推定黃錦輝君  
北君，鍾錦池君為  
庶務，陳國才君為  
庶務，陳國才君為  
(四) 支持本會代表  
政務協理黃寶麟君  
於一月內職員。(三)  
定於正月十五日正  
時下午二時，假大會  
舉行會員新年團  
並紀念中國民族義  
十週年紀念茶會等



# 當局表贊同

## 鄉議局建議發展新旅遊業

建界新在張主，乏缺區遊旅港本出指方局。鼓望並，假渡遊旅民市及客遊供，地勝樂娛立。

（本報訊）新界鄉議局，為發展新旅遊業，特向政府建議，並擬定「新界旅遊發展建議書」，呈請政府核奪。該建議書指出，新界地區風景優美，氣候宜人，且交通便利，實為發展旅遊業之理想地區。建議書中建議，政府應撥款興建旅遊設施，如旅遊中心、旅遊巴士站、旅遊商店等，並加強對旅遊業之宣傳及推廣。此外，建議書亦建議，政府應加強對旅遊業之監管，以保障旅遊者之安全及利益。

# 民政署長官邸預祝聖誕

## 招待新界各區五百多女童軍

（本報訊）民政署長官邸，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行聖誕慶祝會，招待新界各區五百多名女童軍及其家長。會中，民政署長官邸向女童軍們頒發聖誕禮物，並與她們合影留念。此外，民政署長官邸亦向女童軍們致詞，勉勵她們繼續努力，為社會作出貢獻。

# 陸鼎堂夫人獲頒金錢獎

## 五百多女童軍

（本報訊）陸鼎堂夫人，於十二月二十日（星期日）下午二時，獲頒金錢獎，以表彰其在社會公益事業中之傑出貢獻。陸夫人獲獎後，表示將繼續努力，為社會作出更多貢獻。

# 大埔區民安隊

## 舉辦秋季旅行

（本報訊）大埔區民安隊，為增進隊員間之友誼，並加強對大埔區之認識，特於十二月二十日（星期日）舉辦秋季旅行。旅行中，隊員們參觀了大埔區之各個景點，並與當地居民進行了交流。

# 西貢

## 演出

（本報訊）西貢地區，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 鄉民

## 演出

（本報訊）鄉民地區，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。



# 屯門小商業會

## 派員看更冬防

（本報訊）屯門小商業會，為加強冬防工作，特派員前往各小販檔位，檢查其防火設施。此外，該會亦向小販們宣傳防火知識，並提醒他們注意防火安全。

# 聖誕老人從天降

## 坑口派禮物

（本報訊）聖誕老人，於十二月二十日（星期日）下午二時，降臨坑口地區，向當地兒童派發禮物。聖誕老人表示，他很高興能與小朋友們見面，並祝願他們聖誕快樂。

# 元朗各界宴

## 郭連福榮膺

（本報訊）元朗各界，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行宴會，慶祝郭連福榮膺某項榮譽。宴會中，郭連福獲頒獎狀，並受到各界人士之熱烈歡迎。

# 新界婦孺福利會

## 三屆執委今就職

（本報訊）新界婦孺福利會，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行三屆執委就職典禮。典禮中，多位執委獲頒委任狀，並表示將繼續為婦孺福利事業作出貢獻。

# 青島供水工程

## 展開

（本報訊）青島供水工程，於十二月二十日（星期日）下午二時，正式展開。該工程旨在改善青島地區之供水設施，提高供水質量。

# 鄉民

## 演出

（本報訊）鄉民地區，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 鄉民

## 演出

（本報訊）鄉民地區，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 鄉民

## 演出

（本報訊）鄉民地區，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 市署元朗視察新界

## 會晤元朗各鄉首長

（本報訊）元朗市署，於十二月二十日（星期日）下午二時，視察新界地區。市署元朗視察新界，會晤元朗各鄉首長，並與他們交換意見。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 銀輝鐵塔仔寶

## 我的測中原因

（本報訊）銀輝鐵塔仔寶，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 飛快爛地表現出色

## 謝維東銀輝鐵塔仔寶

（本報訊）飛快爛地，於十二月二十日（星期日）下午二時，舉行演出。演出中，多位藝人表演了精彩節目，吸引了眾多觀眾到場觀看。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 明日拍賣會格父子遺馬

## 寶鼎明珠二澳獎品

（本報訊）明日拍賣會，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，舉行拍賣。拍賣中，將有格父子遺馬、寶鼎明珠二澳獎品等拍賣品。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。

# 週年大賽元旦展開

## 冬季大馬票屋天開彩

（本報訊）週年大賽，將於十二月二十一日（星期一）下午二時，展開。大賽中，將有冬季大馬票屋天開彩等活動。



波蘭浴血事件，反映共產主義人反人性，無法符合美好生活要求。波蘭新事件，代表人民要求無法抗拒，今後共產國家勢須向自由。波蘭的。世界輸入較多商品機械技術，知識又減，若若干物產出口以威脅。自由世界外匯收入與貨幣穩定。自由間有援助於自由，由自由。

[illegible]

以現在情況看來，明年衣服出口增長率仍有百分之百分之七之間。

[illegible]

根據供求現況，中區寫字樓兩三年內仍將疏渴，租金

[illegible]

一九六九年股價指數上升四十九點，一九七〇年可能上升五十四點，而旺盛的兩年。明年股價的特點可能不是上升，而是漲跌反覆的變動。投資股

[illegible]

波動，惟一般仍以糧中偏	米	谷
豐充裕，銷勢平庸，普見	鴨	鴨
型，存欄待沽猪隻逾萬元	肥	鴨
	斤	斤
	四	二
	六	八
	〇	〇

[illegible][illegible]











# 華僑經濟

## 一週經濟大事

△由於一週內，華僑經濟活動，仍多受國際形勢影響，故本週大事，仍多與國際形勢有關。△本週大事，可分三點：一、國際形勢，二、華僑經濟，三、華僑生活。

**國際形勢**

△本週國際形勢，仍多受國際形勢影響，故本週大事，仍多與國際形勢有關。△本週大事，可分三點：一、國際形勢，二、華僑經濟，三、華僑生活。

**華僑經濟**

△本週華僑經濟，仍多受國際形勢影響，故本週大事，仍多與國際形勢有關。△本週大事，可分三點：一、國際形勢，二、華僑經濟，三、華僑生活。

**華僑生活**

△本週華僑生活，仍多受國際形勢影響，故本週大事，仍多與國際形勢有關。△本週大事，可分三點：一、國際形勢，二、華僑經濟，三、華僑生活。

### Kidder, Peabody & Co., Ltd.

#### 美國既得証券投資公司

香港分行：香港中環大廈六二〇至六二四至  
電話：H二四九二九一

● 中文股市報導 ● 歡迎  
● 英文股市報導 ● 歡迎  
● 股票介紹 ● 歡迎  
● 24小時服務 ● 歡迎

每一個投資者的目標，可能都不同，本公司會盡力適合他們的需要，為他們作完善的安排。

### 虎胆

連日爆棚 最後今天 邵氏武俠片 打得過 過癮！

主演：鄭佩佩、岳華

導演：羅維

SHAW-SCOPE

### 奪命刀

主演：松原、高潮

導演：高潮

### 泰國

今日南丁 新界風光 著陵潘吳

### 龍藏網

主演：李麗珍、王青

導演：李麗珍

### 天昇移山倒海

見所未見 神奇特技

主演：魏徵、斬龍

WAY CHING KILLED THE DRAGON

### 母南女

主演：李麗珍、王青

導演：李麗珍

### 九條大龍

主演：李麗珍、王青

導演：李麗珍

### 千萬鉅片

主演：李麗珍、王青

導演：李麗珍



香港市政職工總會呼籲

# 提高退休金額

盼能照顧工人晚年生活

在勞工大學外，而對退休之工人，同地開辦「救濟解決失業生活」會，由該會聘工友十名，辦理失業工人之生活。昨據該會理事長康振中指出：一般公務員，在當局現行制度下，年老退休後，仍能獲「退養」之優厚待遇。全稅公署上二職員人，對當局施行「對於一般級別公務員，其晚年生活，則須視其服務年限而定，實受其影響。僅以一般高級公務員聞者，有一般級別公務員，其晚年生活，則須視其服務年限而定，實受其影響。僅以一般高級公務員聞者，有一般級別公務員，其晚年生活，則須視其服務年限而定，實受其影響。

月退休金金額如左：

一、普通級公務員：每月退休金一百元；

二、高級級公務員：每月退休金二百元；

三、特種級公務員：每月退休金三百元；

四、特種級公務員：每月退休金四百元；

五、特種級公務員：每月退休金五百元；

六、特種級公務員：每月退休金六百元；

七、特種級公務員：每月退休金七百元；

八、特種級公務員：每月退休金八百元；

九、特種級公務員：每月退休金九百元；

十、特種級公務員：每月退休金一千元。

以上各級公務員，其退休金之計算，均係按其最後工資之百分之五十計算。但其退休金之發放，則係按其服務年限之長短而定。其服務年限在十年以下者，按百分之五十計算；其服務年限在十年以上二十年以下者，按百分之六十計算；其服務年限在二十年以上三十年以下者，按百分之七十計算；其服務年限在三十年以上者，按百分之八十計算。

此外，公務員在退休時，還可領取一次性的退職金。其退職金之計算，係按其服務年限之長短而定。其服務年限在十年以下者，按最後工資之三倍計算；其服務年限在十年以上二十年以下者，按最後工資之四倍計算；其服務年限在二十年以上三十年以下者，按最後工資之五倍計算；其服務年限在三十年以上者，按最後工資之六倍計算。

總之，公務員之退休制度，係根據其服務年限之長短，給予不同之退休金及退職金。此項制度，旨在保障公務員之晚年生活，並鼓勵其長期服務。

人工  
休退  
糧長  
數僅  
元拾

廿一年者，每月薪金銀六元八角一分一角一分。  
男學生最低薪公務員（一）服務十年者，免食房月津貼及長俸約廿六元六角。（C）  
十五年者，每月祇四十七元七角。  
據該氏指稱：一輪船上船費由該公司指示，三戰十元一月。如何開便其休工人類以維持生活。  
當局上通司復核後，但對該派及其名額而事實上對於該公局為一大幫助。  
該理事會建議本隊目前當局施行裁減計劃，目的僅使該期為當局任用之勞工的工人，晚年照應。  
維持其現職生涯，但對於當局實行行之長後無絲毫以生計，而當局實行長後制之宗旨豈不目與前  
依然故我。則每個月廿元，一般低級退休工人亦當然無絲毫以生計，而當局實行長後制之宗旨豈不目與前  
亦將同床共枕。  
葉氏指出：對於退休長俸金數，雖然本年四月一日，當局已增加有三戰十元長俸銀五元四分之二。  
這兩項，對三十元長俸銀之高級公務員有裨益，但對該年有三戰十元長俸銀低級公務員  
地加金額對三十元，亦祇給二元數角。  
據該氏指出：工方面面，工方方面向財政部、建設及普及社會廳，政府當局希望工  
提供服務，工方面上，刻下當局正擬更動多處設計，以便更妥當間，希望隨增加低級公務員退休  
獎金額，俾使彼等晚年生活能得安穩度日。（行）

# 限制僱用童工問題 酒樓茶室將感不便

勞工領袖贊成更盼擴大範圍

**會公業職行鴨鷄**  
**歡聯職就事監理**

[illegible]

工務司署招請  
一級技工多

[illegible]

風 虎  
演主活利穆甘孟  
映場餘公天今  
人婦七地戰

工友忙於搵食  
保持工作能力  
工會一盤散沙

入會又有何益

(一)工人無法體會到工會所給予的  
沒有甚麼工作表現的，除了收會費，每  
餐「大食會」之外甚  
都沒有有了。  
(二)經濟能力所  
運行用公事授  
這樣，自然  
反成。

東華  
新年  
東華三院  
是期五日下午  
舉行新年團  
加，料屆時當

的還是工會做事，沒有甚麼表現，使工反應情緒冷淡。

墨爾本許多職工，在組織方面，表面來相當調柔的，甚麼委員會，罷工，爭取會

# 國金陵

利及昭顯危難等  
但辦起來能够做到的

金陸金人國寶聲

<p>映只 天今</p> <p>劇大歌拉拉巴 影明朝史巴</p>	<p>場四後最</p> <p>家小濟公</p>	<p>場四後最</p> <p>將光濟超</p>	<p>場四天合</p> <p>劇喜影歌</p>
<p><b>俏紅娘</b></p> <p>曲晚宮朝早 鏡遊三正進</p>	<p><b>濟公</b></p> <p>新舞龍儀</p>	<p><b>大小</b></p> <p>明列四電國</p>	<p><b>母與女</b></p> <p>洲亞南北度</p>

**皇都**

三六元價  
四十一元半

今兩天兩場九點半開演  
**四大頭身互出解牌大**  
**歌星十位數好聽**  
內院搖聲采唱如歌好聽

許冠文 李麗霞 陳秀秀  
姚青雲 楊秀雲 張承基

紐約士丹利

日鹿介世八利紐  
 映獻大盛期下  
 經百片一  
 影松龍風  
 司美幸七  
 樂商報公  
 鬼馬  
 大  
 次

列北太遠亡百員。  
法蘭仙納杜拉  
佐治堅尼地  
領券賞  
DIRTY DINGUS  
MAGEE  
THE

<p><b>東地</b></p> <p>映仍天今</p> <p>巨片映時七 片奇佳影部</p>	<p><b>大小</b></p> <p>孫光祖 侯小第 吳蘭生 吳蘭生 吳蘭生</p>	<p><b>母女與</b></p> <p>歐王李 胡叔毅 吳俊 歐俊湘 潘德公</p>	<p><b>宮麗美</b></p> <p>演東映大龍九</p> <p>映仍天今</p> <p>篇文唱戲情新彩七</p>
<p><b>濟公</b></p> <p>吳公時 吳公時 吳公時</p>	<p><b>大小</b></p> <p>孫光祖 侯小第 吳蘭生 吳蘭生 吳蘭生</p>	<p><b>母女與</b></p> <p>歐王李 胡叔毅 吳俊 歐俊湘 潘德公</p>	<p><b>宮麗美</b></p> <p>演東映大龍九</p> <p>映仍天今</p> <p>篇文唱戲情新彩七</p>
<p>天明今</p> <p>齊風情大</p> <p>齊風情大</p>	<p>天明今</p> <p>齊風情大</p> <p>齊風情大</p>	<p>天明今</p> <p>齊風情大</p> <p>齊風情大</p>	<p>天明今</p> <p>齊風情大</p> <p>齊風情大</p>
<p>片錄彩七期下</p> <p>觀公物勒界世</p>	<p>片錄彩七期下</p> <p>觀公物勒界世</p>	<p>片錄彩七期下</p> <p>觀公物勒界世</p>	<p>片錄彩七期下</p> <p>觀公物勒界世</p>

求觀大廣術  
張張新張  
如自真高  
是女新昌  
人我請導

青山  
婉曲  
姚曲  
新張  
張劇

台之星之寶

團唱合星雙

演助合聯員藝蹈舞 唱奏星紅 面生開別

士國  
表督拿

KWONG HANSON  
HONG KONG

義舉全  
是公明理

贊助者

[illegible]

女學生  
 拔筆從戎  
 千里逃亡  
 男子兵  
 憶無人道  
 慘路逢暴  
 專欄  
 林福地  
 伏機重關漫漫  
 四危重關漫漫  
 江譚素  
 伊祥  
 宏由牧俐林紅  
 主演串客

**柴灣**  
 戲院  
 直十門88, 8A, 8  
 映運場四天今  
 片門打戲武彩七

**明星**  
 場五  
 巨特奇打神  
 片技情門怪

**金葉子**  
 七彩閣幕

主 演 李麗華 胡蝶 崔蘭生 胡蘭蘭 崔福生 胡蘭蘭

映放天明  
 期處飄仙  
 處飄樂

星煞小  
 省明天

新樂新  
都舞台  
英京  
百國  
國民  
樂隊  
美加  
加下  
映續天今

西線無戰事

羊宵勇  
國韓敢  
血熱酒  
額頭拋  
姜孟張  
南利燕  
小野  
演主領

一戰時紀實片  
「路何妨成爲愛  
軍」思女共展姿

「滿地可」月攝探照  
一戰時紀實片

MISSION TO DIE

賀節提前  
佳片推出  
明天獻映

新樂新  
英華民  
國百金  
都舞臺  
京華民  
樂陵星

異鄉客

明星

[illegible]

秦祥林 陳青 朱牧 小寡婦 色地慘 土霸夜 半自姦

領銜主演

黑白無常神出鬼沒刀刀見拆骨王林天

導演

不紀影片作動代現入進

今日晚九時

翡翠戲院

今晚九時三十分獻映

禮映首

場先優

邵氏出品

必屬佳片

當晚全部典禮  
實況由無線電  
視直接播映

首映禮  
政府首長  
各國使領  
文化新聞  
界人士暨  
邵氏全體  
紅星參加  
觀禮

姜衛  
金霏  
汪萍  
狄龍  
主演

倪匡 邱剛健

線  
翠樂都華光荷李倫黃金門塘聲洲  
娛國永真  
樂都華光  
荷李倫黃金門塘聲洲  
翠樂都華光荷李倫黃金門塘聲洲

THE SINGING KILLER

激新國型新電影  
！刺片！類影

SHAW SB SCOPE

製監夫逸邵 演導徹張

明天全綫  
六場獻映

[illegible]











[illegible]















